

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: A. G. Jansen

Kantoor: Conscientiesteg 27-29

Telefoon: Redactie: 23858

Advertenties: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24399

Uitgever: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

RUSLAND verwerpt ontwapeningsplannen definitief

Zorin's standpunt weerspiegelde opvatting van SOVJET-regering

Toch enige overeenstemming tussen Sovjets en het Westen

Londen. — De Sovjet-afgevaardigde naar de ontwapeningsbesprekingen te Londen, Zorin, heeft woensdag zijn westelijke collega's medegedeeld, dat de aanval, welke hij vorige week op het westelijke standpunt inzake ontwapening heeft gedaan, de opvatting weerspiegelde, die de Sovjet-regering over de jongste westelijke voorstellen heeft. Naar van Britse zijde wordt vernomen, zei de Zorin, dat deze voorstellen niets nieuws bevatten. Hedenmiddag komt de subcommissie opnieuw bijeen.

Een Russische woordvoerder verklaarde later, dat Zorin door zijn verklaring van gisteren, in samenhang met hetgeen hij op 29 augustus had gezegd, de westelijke voorstellen „feitelijk heeft verworpen”. De woordvoerder voegde hieraan toe, dat de beste oplossing voor de westelijke mogendheden is, dat zij „meer realistische voorstellen” doen en de zaak „voor een groter forum” bespreken.

De Russische woordvoerder verklaarde echter, dat het, niettegenstaande de afwijzing van de westelijke ontwapeningsvoorstellen door de Sovjet-Unie, niet uitgesloten is, dat Zorin binnenkort alsnog zal

antwoorden op de vragen, die Stassen hem eerder heeft gesteld. Hij gaf toe, dat er enige punten van overeenstemming bestaan tussen het standpunt van het westen en dat van de Sovjet-Unie, met name wat de klassieke wapenering betreft.

Het ontwapeningsoverleg, dat nu ruim vijf maanden aan de gang is, schijnt nu duidelijk in een impasse te zijn geraakt. Hoewel er geen aanwijzingen zijn, dat een van de deelnemers zal voorstellen, de besprekingen te verdragen, verwacht men in doorgaans welingelichte westelijke kringen, dat er deze week in feite een einde zal komen aan de bijeenkomsten van de subcommissie.

Naar van gewoonlijk goed ingelichte zijde wordt vernomen, is het onwaarschijnlijk, dat Zorin het initiatief tot een verdraging zal nemen, hoewel hij en de Sovjet-pers de laatste tijd de voordelen hebben belicht van een overbrenging van het debat naar de algemene vergadering der V.N.

Surinaamse begroting van Sociale Zaken aangenomen

Paramaribo. — De begroting van het departement van sociale zaken is met 12 tegen 8 stemmen (oppositie) door de staten van Suriname, aangenomen. De begroting voor onderwijs en volkswontontwikkeling passeerde de staten met 12 tegen 0 stemmen. Alle leden van de oppositie-partijen en de heer van Ommeren onthielden zich van stemmen.

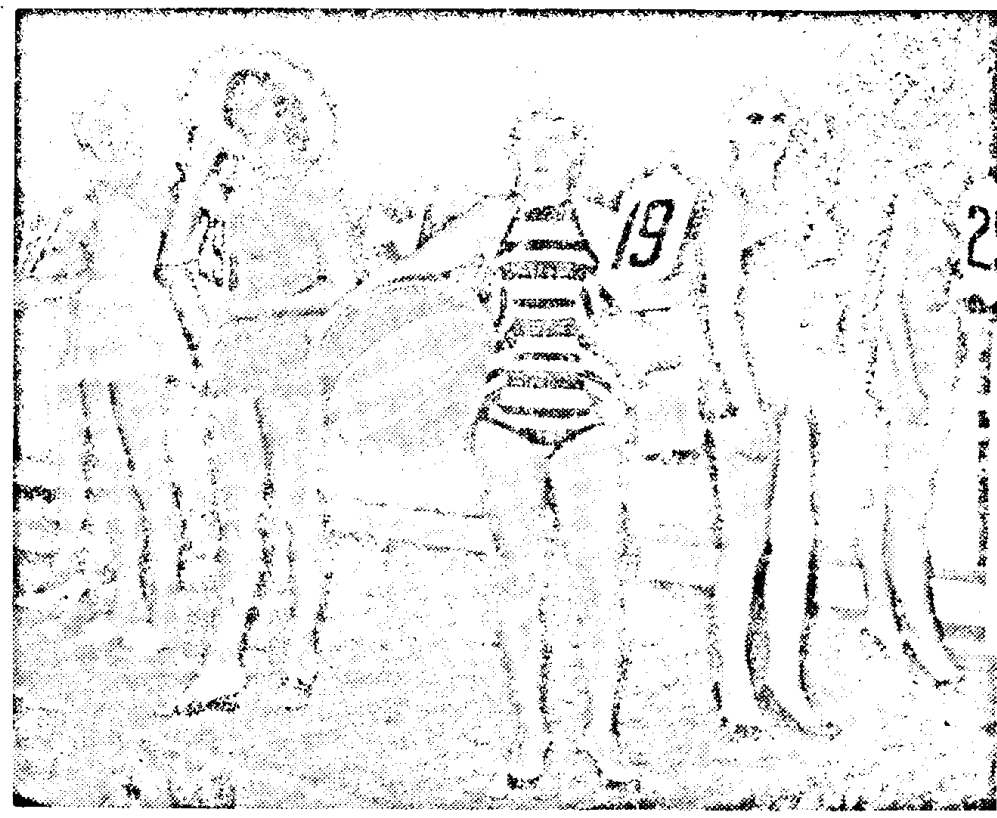


Tableau de la troupe van de grote drijvende modeshow welke gisteravond in het Rifzwembad in het kader van de Rode Kruis week plaats vond.

Geen oplossing voor Algerije

In februari van dit jaar besloot de Algemene Vergadering van de V.N. de behandeling van „Algerije” met het uitspreken van „de hoop dat in een geest van samenwerking een vreedzame, democratische en rechtvaardige oplossing zou worden gevonden, in overeenstemming met de beginselen van het Handvest van de Verenigde Naties”.

Van deze vrome wens is intussen bitter weinig terecht gekomen. Een oplossing is nog lang niet in zicht. De partijen staan nog minstens even onverzoenlijk tegenover elkaar als toen een half jaar geleden de V.N. zich liet lasten met de zaak bemoeide. Het gewapend conflict tussen de Algerijnse rebellen en de Franse troepen is nu al een kleine drie jaar aan de gang, en deze strijd heeft aan weerszijden talloze slachtoffers gekost.

De rebellen worden gesteund door de hele Arabische wereld, waaronder de vroegere Franse gebieden Marokko en Tunis. Vooral de heerser over het laatstgenoemde land, Bourguiba, keert zich fel tegen de Franse politiek ten aanzien van Algerije. Bourguiba droomt namelijk van een Noord-Afrikaanse federatie, waarin Algerije (met Tunis en Marokko) zou worden opgenomen.

De Algerijnse nationalist hebben zich bereid verklaard het vuur te staken zo gauw Frankrijk Algerije in principe volledige onafhankelijkheid belooft. Frankrijk heeft echter verklaard dat de nationalist eerst de wapens moeten neerleggen. Vervolgens zouden er in Algerije verkiezingen kunnen worden gehouden, en met de gekozen volksvertegenwoordigers zou Parijs dan wel willen onderhandelen.

De nationalist hebben in het Franse voorstel geen vertrouwen. Zij hebben van vooraanstaande Franse politici nooit anders gehoord, dan dat Algerije nimmer los gemaakt kan worden van Frankrijk. Voorts hebben zij weinig vertrouwen in de Franse georganiseerde verkiezingen. Zij hebben daar in het verleden niet zulke prettige ervaringen mee gehad. En tenslotte vrezen zij dat in eventuele onderhandelingen tussen gekozen Algerijnse vertegenwoordigers en Fransen, de laatstgenoemde hun tegenstanders toch niet ernstig zouden nemen. Kortom: het wantrouwen bij de Algerijnen tegen Frankrijk is al te diep geworteld, dan dat er nog een mogelijkheid tot een vreedzaam mogelijk is.

In Algerije, dat ruim 8 miljoen Arabische inwoners heeft, leven meer dan 1 miljoen Europeanen, d.w.z. Fransen uit het moederland. Parijs staat nu voor het kolossale probleem derzijds dusdanige concessies aan de Arabieren te doen dat deze hun agitatie zullen staken. Het probleem wordt nog vergroot door de omstandigheid dat de beide bevolkingsgroepen zeer vijandig tegenover elkaar staan. De Algerijnse Europeanen willen de huidige staatkundige structuur volledig gehandhaafd zien, en zij willen van geen concessie — hoe gering ook — weten. De nationalist nemen op hun beurt slechts genoeg met een volledig prijs geven door Frankrijk van alle rechten op Algerije.

De Franse regering heeft deze dagen van haar goede wil blijk willen geven door de publicatie van een nieuw statuut voor Algerije. Het land zou worden verdeeld in zes of zeven autonome provincies, elk met een eigen parlement. (In minstens twee provincies — Algiers en Oran — zou een Europese meerderheid verzeerd zijn). Er zou ook een Assemblée voor heel Algerije worden ingesteld. Maar het statuut gaat uit van de stelling dat Algerije een integrerend deel van Frankrijk is, en het bepaalt dat de Franse regering verantwoordelijk blijft voor de buitenlandse betrekkingen, de defensie, de financiën en de rechtspraak.

Uiteraard is dit statuut, dat overigens nog door de Franse Nationale Vergadering besproken moet worden, onmiddellijk door de Algerijnse rebellen verworpen, terwijl ook de met die rebellen sympathiserende Arabische staten het nieuwe Franse voorstel scherp hebben veroordeeld. De publicatie van het statuut zal dan ook niet de minste verandering brengen in de plannen van de Arabische V.N.-leden om de Algerijnse kwestie in de komende zitting van de Algemene Vergadering aan de orde te stellen. De Fransen kunnen hoogstens hopen dat hun statuut een gunstige indruk heeft gemaakt op die V.N.-leden die tot nog toe een min of meer neutraal standpunt innamen tegenover de Algerijnse kwestie.

Vandaag begint „Algemene Congregatie” der JEZUÏETENORDE

Reorganisatie van het bestuur en herziening van de regels over de armoede komen ter sprake

De generaal der Jezuiten, pater J. B. Janssens S.J., heeft voor heden een algemene congregatie uitgeschreven. Deze bijeenkomst die te Rome gehouden wordt, zal, naar men aanneemt, belangrijke beslissingen nemen in verband met de snelle groei der Orde gedurende de laatste decennia, welke noopt tot een reorganisatie van het bestuur.

Andere onderwerpen, die ter sprake zullen komen, betreffen onder meer de aanpassing der regels over de armoede aan de moderne omstandigheden en tenslotte het apostolaatswerk der Orde in onze tijd.

De algemene congregatie is het hoogste gezagsorgaan van de Jezuiten. Zij heeft het recht der generaalskeuze en bezit de exclusieve wetgevende macht. Zij vormt het krachtige democratische tegenwicht voor de monarchistische bestuursvorm, welke de bestuursmacht voor

het leven in handen legt van de generaal der Orde. De ordetichter Ignatius van Loyola heeft in de constituties neergelegd, dat de algemene congregatie, in tegenstelling met de generale kapittels van de andere Orden en Congregaties, slechts zelden bijeenkomt. Regel is daarom dat zij bijeenkomst bij de dood van een generaal, wanneer dus een nieuwe generaal gekozen moet worden. Dit geeft dan tevens gelegenheid andere belangrijke kwesties te bespreken. De constituties laten echter wel de mogelijkheid tot het bijeenroepen van een buitengewone algemene congregatie open.

Van de 29 algemene congregaties, die sedert de oprichting der Orde in de dertiger jaren van de zestienste eeuw gehouden zijn, kwamen er 21 bijeen voor de verkiezing van een nieuwe generaal, vier op verlangen van de Paus, een op verzoek van de Congregatie der procuratoren, een naar aanleiding van een besluit genomen tijdens de algemene congregatie van 1923 en tenslotte twee, bijeengeroepen door de generaal. (De Congregatie der procuratoren bestaat uit de vertegenwoordigers der Ordeprovincies en komt elke drie jaar bij elkaar. Deze instantie moet beslissen of een algemene congregatie noodzakelijk is). De laatste algemene congregatie werd in 1946 gehouden. Zij koos toen de Vlaamse pater Janssens tot generaal.

De algemene congregatie, die vandaag te Rome begint, behoort dus tot de weinige buitengewone algemene congregaties en is de derde in de vier eeuwen geschiedenis der Orde, die door de generaal bijeengeroepen wordt. De redenen voor de bijeenroeping zijn van zeer groot belang voor de Orde.

Voornaamste punten van bespreking zijn onder meer:

1. Reorganisatie van het bestuur der Orde: de Sociëteit van Jezus heeft sedert het uitbreken van de

Het trein-ongeluk op Jamaica

Lijken van geld en sieraden beroofd

Kingston (Jamaica). — De machinist van de zondagavond met rampzalige gevolgen nabij Kendal, op Jamaica, ontspoorde trein heeft verklaard dat het ongeluk is veroorzaakt door gebrekkige remwerking.

Hij voegde hieraan toe de remmen nog kort voor het ongeluk te hebben beproefd en hij meende, dat er met het remmechanisme was geknoeid. Volgens de machinist was een luchtleiding tussen twee wagons verbroken.

De politie van Kingston heeft verklaard dat zich onder de slachtoffers van de treinramp verscheidene door haar gezochte misdadigers bevinden. Zij voegde hieraan toe dat een aantal passagiers de lijken van verongelukkede medepassagiers heeft uitgeschud.

2. De armoede van de Ordesgemeenschap: Daar de economische en sociale verhoudingen zich sedert de stichting der Orde in de 16e eeuw aanzienlijk hebben gewijzigd, moet in overeenstemming hiermede — vasthoudend aan het ideaal der armoede — het recht van armoede bestudeerd worden en zonodig opnieuw geformuleerd.

3. Bespreking van de moderne tijdgeest en van de daarmee verbandhoudende vraagstukken op het gebied van theologie, moraal en apostolaat.

Ignatius van Loyola heeft aan zijn stichting een zending meegegeven die haar midden in de wereld en de tijd plaatst. De Jezuiten staan derhalve steeds weer voor de taak de geest van de tijd te bestuderen zonder er overigens in onder te gaan. Zo zal de algemene Congregatie zowel de problemen van het lever der Orde als het moderne apostolaat te onderzoeken hebben en voor zover mogelijk ook beslissingen op dit gebied moeten nemen. Het betreft niet alleen problemen van theologische aard, maar ook de ontmoeting met het moderne nationalisme in de niet-Europese missiellanden en de missietaak in de breedte zin van het woord (bv. de terugwinning der ontkernde volkeren) spelen een gewichtige rol.

De algemene congregatie, die deze en nog andere vraagstukken te behandelen heeft, bestaat uit de generale Curie (generaal, secretaris en assistenten) en de afgevaardigden van de 50 Ordeprovincies en 19 viceprovincies en missies. Onder leiding van de generaal vertegenwoordigen zij dan de gehele Orde, die volgens de statistieken van 1957 33.732 leden telt: 19.292 priesters, 10.658 scholastieken en 5782 broeders.

In de buitenlandse missies zijn 5894 Jezuiten werkzaam, dus ongeveer 17% der Orde. De laatste jaren is in de missie een reeks zelfstandige provincies en vice-provincies opgericht, die zich kunnen verheugen in vele inheemse roepingen. De eenzijdige missie in China met meer dan 900 missionarissen is tengevolge van de communistische maatregelen nagenoeg vernietigd.

„Zuiderzee” op tijd te Houston

Den Haag. — De „Zuiderzee”, het eerste toestel op de nieuwe KLM-lijn Amsterdam — Houston, is gisteren op de tweede af op tijd, om 15.45 uur plaatselijke tijd te Houston geland.

Surinaams minister afgetreden

Paramaribo. — De Surinaamse minister van Justitie, de heer R. W. A. Thurkow, heeft met ingang van 6 september ontslag gevraagd wegens gezondheidsredenen.

Consulaire benoeming

Den Haag. — Bij Koninklijk Besluit is dr. Nagoji Vasudev Rajkumar erkend en toegelaten op de voet van vreemdeling, als consul-generaal van India in Suriname.

Hongaars priester draagt in Nederland zijn Eerste H. Mis op

Maasticht. — Deze dagen heeft de Hongaarse pater H. Matiasovich uit Maasticht in de kerk van het ziekenhuis St. Annadal te Maasticht zijn eerste H. Mis opgedragen. De mis werd bijgewoond door ongeveer vijftig Hongaren, onder wie een broer en een tante van de neomist uit Kessel. Pater Matiasovich vluchtte met twee van zijn confraters tijdens de vrijheidsstrijd over de Hongaarse grens.

De neomist werd tijdens de kerkelijke plechtigheid geassisteerd door pater H. Bruseker en door de Hongaarse frater Nagy. De feestpredikatie werd gehouden door pater R. Radanijl S.J., aalmoezenier van de Hongaren te Amsterdam.

Na de mis gaf de neomist naar oud Hongaars gebruik aan alle aanwezigen persoonlijk zijn zegen. Namens het comité Nederland Helpt Hongarije werd door mevrouw Moubis-Bolsius aan de jonge priester een gouden kelk aangeboden.

Pater Matiasovich werd geruime tijd in het Ziekenhuis te Maasticht verpleegd wegens beenbreuk. Als gevolg hiervan loopt hij nog met behulp van een stok en moest hij tijdens de plechtigheid gesteund worden door diaken en subdiaken. Pater Matiasovich zal voorlopig zijn studie aan het Canisianum te Maasticht voortzetten.

Vliegen op zonnekracht mogelijk?

Bedford, Massachusetts. — Natuurkundigen van de Amerikaanse luchtmacht zeggen, dat het mogelijk moet zijn door de bovenste stratosfeer te vliegen met gebruikmaking van de zonnekracht.

De raketproef van 20 augustus had hun stelling bewezen, dat er tussen 80 en 400 km. boven het aardoppervlak een enorm reservoir aan zonnekracht bestaat, die zou kunnen worden gebruikt als men er de juiste raketmotoren voor heeft.

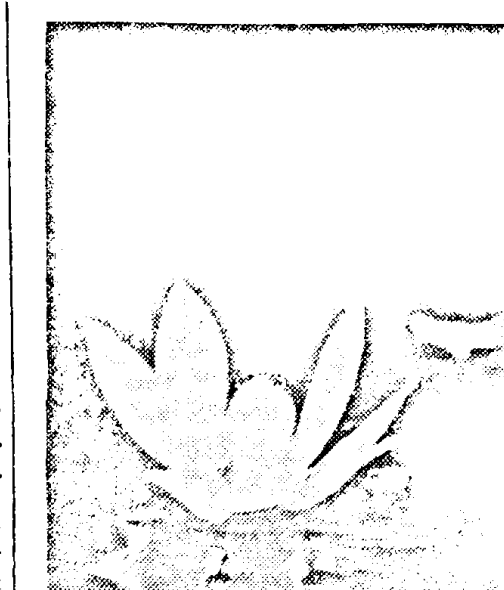
Hierna kwam de bakpakken-show, ze, waarna de heer Mout met behulp van een van zijn pupillen, Ronny Harkink, een nummer komisch deden weggaaf. Wat een lenigheid en evenwichtsgevoel moet men hebben om dat te presteren. Het was fantastisch. En niet alleen dit, maar andere programma-punten, w.o. figuurzwemmen, werden door de heer Mout op uitstekende wijze verzorgd.

Alles ging keurig gelijk en vooral de twee meisjes Hanny Horst en Lies Semeyn, die op een liele zaten en werden vooruit getrokken door een liele verdienende extra vermelding voor de wijze waarop ze enkele populaire liedjes zongen. En de wijze waarop Lies haar gitaar bespeelde, was ook af.

De steelband van Malta Corona verzorgde tussen de programma's door het muziek en deed dit prima.

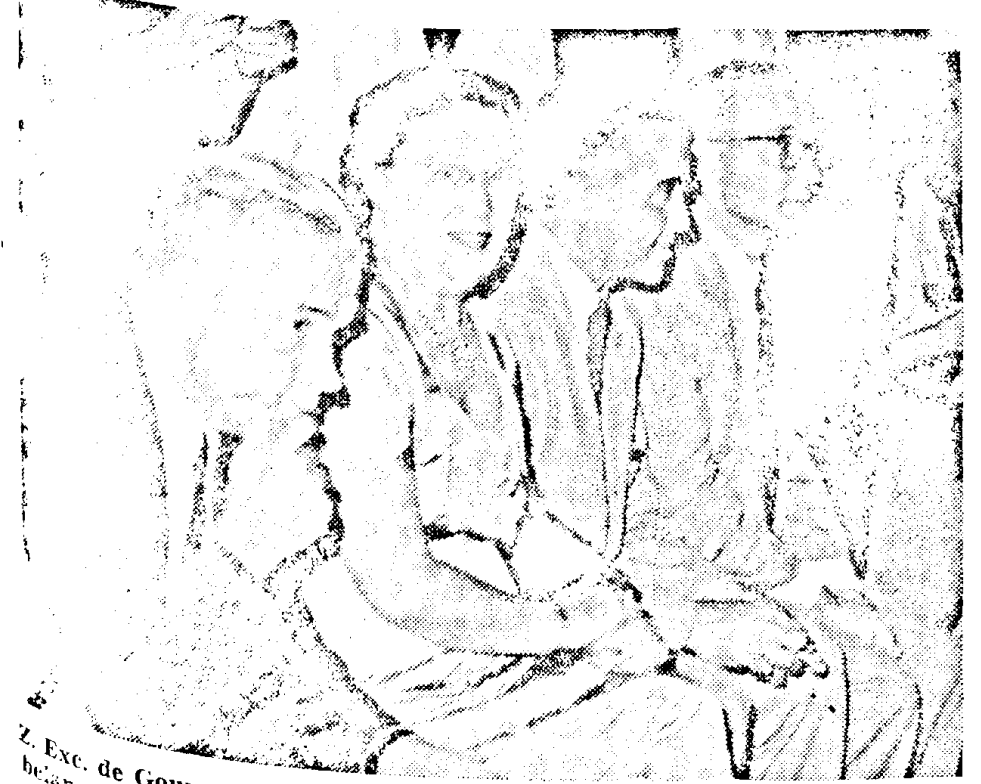
Toen was het de heer Mout, die het slotwoord sprak en als laatste (Vervolg naar pag. 2)

Hierna was er een kwartier pauze.



Onderdeel van het fantastische waterballet in het Rifstadion gisteravond. Links Hanny Horst en rechts Lies Semeyn.

Fantastische watershow bracht geld in het RODE-KRUIS-laaije



Z. Exc. de Gouverneur en mevr. Speekenbrink waren onder de enthousiaste belangstellenden gisteravond in het Rifzwembad tijdens het Waterballet, dat aldaar in het kader van de Rode Kruis-adie werd gehouden. Naast mevr. Speekenbrink de heer Norman Chumaceiro, voorzitter van het Rode Kruis alhier, en daarnaast (geheel rechts) dr. Alaart, algemeen leider van het Rode Kruis op Curaçao.

GOVERNEUR wierp eerste geldstuk voor minkduikers

Willemstad. — In een geheel uitverkocht en feestelijk verlicht Rifzwembad vond gisteravond de watershow ten bate van het Rode Kruis plaats. Mocheshow en figuurzwemmen waren de hoogpunten van het programma.

Het was de heer Chumaceiro, voorzitter van het Rode Kruis alhier, die de avond opende met een dankwoord aan alle aanwezigen voor hun opkomst en alle organisatoren voor het werk, dat ze verzet hebben.

De waterpolo-wedstrijd tussen Asiento en Robben Mariniers-combinatie dan daarna een aanvang. Een pittige wedstrijd, waarbij vooral Koomys van Asiento uitblonk. Asiento won de wedstrijd met 5-1.

Nog geen gevallen van Aziatische griep op CURAÇAO geconstateerd

Dr. Pieron geeft antwoord op vragen over deze ziekte

„De Aziatische griep is niet van zulk een ernstige aard, maar toch moet men de nodige voorzichtigheid in acht nemen”, aldus dr. A. Pieron, hoofd van de Gezondheidsdienst. Hier volgen enkele vragen, door verschillende personen gesteld, met antwoorden daarop door de genoemde dienst.

Vraag: Dr. Pieron, er wordt de laatste tijd zoveel over Aziatische Griep gesproken en geschreven. Waarom noemt men het Aziatische Griep? Begon de epidemie in Azië?

Antwoord: Het begon, voor zover wij kunnen nagaan in Hong-Kong, oorspronkelijk in de eerste maanden van de winter van 1956-1957. De eerste gevallen werden geconstateerd. Er worden echter geen goede gegevens door dit land verstrekt. De gewoonte is nu de virussen te noemen naar het land waar ze het eerst geïsoleerd zijn, vandaar de naam Aziatische Griep.

Vraag: Wat is de oorzaak van dit plotseling optreden van een nieuw soort griep?

Antwoord: Dat weten wij niet. Iedere keer dat er een nieuwe virussoort zich door mutatie afsplitst, zijn wij niet immuun tegen dit nieuwe

Giften voor het Rode Kruis

Willemstad. — De volgende giften zijn tot nu toe binnengekomen voor de Rode Kruis Actie 1957.

Morris E. Curiel & Sons/	
La Casa Amarilla	1500,-
S. E. L. Maduro & Sons	1500,-
N.V. Fatum	1000,-
Spritzer & Fuhrmann N.V.	500,-
K.N.S.M.	500,-
De Gouden Beker	250,-
Europa	100,-
Ph. C. Henriquez	100,-
Sarah en Rebecca Correa	100,-
David A. Correa	100,-
N.V. Overzeese Gas- en Elektriciteitsmaatschappij	1500,-
Maduro & Curiel	
Bank N.V.	1500,-
N.V. Edwards, Henriquez en Co's Bank	500,-
El Globo	250,-
El Louvre	250,-
Palais Royal	250,-
hr Donald Capriles	100,-
hr Moises A. Correa	100,-
hr M. H. Pinedo	100,-
Anastolisch Vicariaat	100,-
St Elizabeth Hospital	100,-
N.V. Bohama	100,-
E. Moreno Brandao & Sons	250,-
Mijnmaatschappij Curaçao	250,-
Chetacu	100,-
Interconti	100,-
Prospero Baiz & Co.	100,-
Beurs- en Nieuwsberichten	100,-
Firma C. S. Gorsira JPEZ.	100,-
Ernest C. Henriquez	100,-
Jan Nieuwenhuysen	100,-
C.P.I.M.	2500,-
Hollandse Bank Unie N.V.	500,-
Henderson & Co. N.V.	250,-
Mensing & Co. N.V.	150,-
Dr J. P. Groenhof	100,-
Pa C. Winkel en Zonen	100,-
Holding & Pierson	100,-
N.V. Verus	100,-
Edwin Capriles	100,-
Jan Bodegom & Co. N.V.	100,-
De Cur. Hypotheek B. N.V.	100,-

Totaal tot nu toe: f 15800,-

Filmprogramma Stichting Volksontwikkeling Curacao

Willemstad. — Het programma van de filmvoorstellingen 18e circuit van de Stichting Volksontwikkeling Curacao ziet er als volgt uit:

Donderdag 5 sept. Fleur de Marie. Vrijdag 6 sept.: Otrabanda (speeltuin Van Wilpen).

Zaterdag 7 sept.: Steenrijk. Zondag 8 sept.: Salinja Abao (garage Moron).

Maandag 9 sept.: Marie Pompoen (speeltuin).

Dinsdag 10 sept.: Suffisant (speeltuin Marie Mai).

Woensdag 11 sept.: Barber (voetbalterrein).

Donderdag 12 sept.: Buena Vista. Vrijdag 13 sept.: Sint Michiel. Zaterdag 14 sept.: Westpunt. Zondag 15 sept.: Jandoret (consultatiebureau).

Maandag 16 sept.: San Nicolas. Dinsdag 17 sept.: Tera Corra. Woensdag 18 sept.: Veeris. Donderdag 19 sept.: Dein. Vrijdag 20 sept.: Sint Willibrordus. Zaterdag 21 sept.: Lagoen.

Aanvang der voorstellingen om 19.00 uur.

Het programma luidt: 1) Muziek; 2) Nederlands Nieuwsjournaal; 3) De mislukte picnic (een op Curaçao opgenomen Rode Kruis-film); 4) Caribbeaan Carroussel (de nieuwste KLM-film); 5) Het Geheim van het Woud (een spannende jeugdfilm).

Antwoord: Neen. Want elke ver-

virus en bestaat er kans op een epidemie.

Vraag: Bereikt dit virus ons door de neus?

Antwoord: Inderdaad, door de neus en door de keel. Het gaat van persoon op persoon, op dezelfde wijze als een gewone kou.

Vraag: Is het mogelijk het met het voedsel naar binnen te krijgen?

Antwoord: De mogelijkheid is niet uitgesloten, maar de meerderheid der gevallen ontstaat door contact-infectie.

Vraag: Wanneer hoorde U het eerst van deze griep?

Antwoord: Eind april kwamen de eerste berichten binnen van een epidemie in Hong-Kong. Van daar uit verspreide het zich in twee richtingen over de Philippijnen, Indonesië en Japan en de andere richting over Cambodja, Laos, Vietnam, Pakistan en India, terwijl het nu ook in Europa, Zuid Amerika en Noord Amerika is geconstateerd.

Vraag: Wanneer verwacht U het hier op Curaçao?

Antwoord: Dat is met geen mogelijkheid te zeggen.

Vraag: In Amerika verwacht men dat het in de Wintermaanden zal komen?

Antwoord: Daar is inderdaad een kans op ook in Nederland. Voornamelijk omdat men dan meer tezamen is in gesloten ruimten.

Vraag: Moet hier op Curaçao geen rekening gehouden worden met de regentijd?

Antwoord: Hier kan ik U geen antwoord op geven. De redenen die het in andere landen waarschijnlijk maken dat het in de Winter komt zijn hier in veel geringe mate aanwezig.

Vraag: Denkt U zeker dat het wanneer het hier komt de vorm van een epidemie zal aannemen?

Antwoord: Ik verwacht dit wel gezien het verloop van dergelijke epidemieën in het verleden en gezien de enorme uitbreiding die deze epidemie heeft over de gehele wereld.

Vraag: Is deze griep te vergelijken met de Spaanse griep in 1918?

Antwoord: Niet wat de ernst van het type betreft. Misschien wel in het snel om zich heen grijpen over de gehele wereld. Maar de griep in 1918-1919 was veel ernstiger, het type was meer virulent.

Vraag: Was deze griep niet zo ernstig door de complicaties die er zich voordeden?

Antwoord: Inderdaad, de complicaties veroorzaakten gedeeltelijk de ernst van de epidemie, maar ook het virus was vooral in het laatste van de epidemie zeer virulent.

Vraag: Zijn we nu beter in staat de complicaties te bestrijden dan in 1918-1919?

Antwoord: Ongetwijfeld. Met de antibiotica, zoals penicilline en de velen anderen, kunnen we de complicaties het hoofd bieden.

Vraag: Wordt zo'n epidemie ook ernstiger naarmate hij langer rond gaat?

Antwoord: Deze mogelijkheid bestaat. Het ziet er echter niet naar uit alle gevallen van april af verlopen licht. Maar dat neemt niet weg dat we op alles voorbereid moeten zijn.

Vraag: Heeft U enig idee hoeveel procent van de bevolking ziek wordt wanneer de epidemie zou komen?

Antwoord: De ervaring leert dat 15 - 20 procent van de bevolking ziek wordt.

Vraag: Hoelang zal zo'n epidemie duren?

Antwoord: Ongeveer 6 weken.

Vraag: Hoelang duurt de ziekte bij ieder persoonlijk?

Antwoord: Men is 4 tot 5 dagen ziek en ongeveer eenzelfde aantal dagen voelt men zich zwak en tot weinig in staat. Dit is de ervaring, die men tot nu toe met deze ziekten heeft opgedaan.

Vraag: Wat zijn de symptomen van deze ziekte? Hoe weet men dat men het heeft?

Antwoord: Plotseling optreden van de ziekten. Men is volkomen goed en plotseling binnen de 2 uur voelt men zich onwel en daarna binnen enkele uren zieker en zieker. Men heeft hoofdpijn, een pijnlijke keel, koorts, een droge kuchtosest en pijn in alle spieren. Al deze symptomen treden binnen de 24 uur op.

Vraag: Wat is de normale behandeling?

Antwoord: Een symptomatische, zoals we dat noemen. Er is geen specifieke behandeling voor influenza. Bedrust, asperine of een ander analgeticum tegen de spier- en hoofdpijn; veel vocht toevoeren.

Antibiotica helpen niet tegen griep. Zij mogen ook niet gebruikt worden bij de griep daar ze bewaard moeten worden voor eventuele complicaties.

Vraag: Is deze griep gemakkelijk te diagnosticeren?

Antwoord: Neen. Want elke ver-

koudheidsziekte kan zo verlopen. Alleen door laboratorium onderzoek kan de diagnose gesteld worden. In een tijd echter dat enkele gevallen geconstateerd zijn in een gebied is de diagnose uiteraard eenvoudig.

Vraag: Kan hier op Curaçao dit laboratorium onderzoek plaats hebben?

Antwoord: Ja. Dr. Borghans is in staat het griepvirus te diagnosticeren.

Vraag: Kan hij nagaan of we met de Aziatische Griep te maken hebben?

Antwoord: Neen, daarvoor moet het monster ongeschonden worden naar Nederland. Op enkele plaatsen ter wereld is deze differentiatie maar mogelijk.

Vraag: Zijn hier al gevallen van griep geconstateerd?

Antwoord: Neen. Dr. Borghans heeft al veel monsters onderzocht. Er heeft zich nog geen geval van griep voorgedaan dus ook niet van Aziatische Griep.

Vraag: Is het ook mogelijk om door quarantainemaatregelen de griep hier weg te houden?

Antwoord: Neen, het voedsel is hier zo intensief en men is tegenwoordig zo snel van andere landen en wereldwijd hier, dat de mogelijkheid bestaat dat iemand die de griep onder de leden heeft hier gezond binnen komt en na enige dagen ziek wordt. Ook zijn er virusdragers die het virus wel bij zich hebben en verspreiden en niet ziek worden.

Vraag: Kan men door het innemen van vitaminen e.d. de weerstand tegen de influenza verhogen?

Antwoord: Neen, het enige voorbehoedsmiddel is vaccinatie.

Vraag: Is het vaccin vrij te krijgen?

Antwoord: Neen, maar binnenkort hoogstwaarschijnlijk wel, al zal het altijd zijn in beperkte mate, daar de landen die het produceren het eerst voor hun eigen bevolking willen weig.

Vraag: Denk U zeker dat het wanneer het hier komt de vorm van een epidemie zal aannemen?

Antwoord: Ik verwacht dit wel gezien het verloop van dergelijke epidemieën in het verleden en gezien de enorme uitbreiding die deze epidemie heeft over de gehele wereld.

Vraag: Is deze griep te vergelijken met de Spaanse griep in 1918?

Antwoord: Niet wat de ernst van het type betreft. Misschien wel in het snel om zich heen grijpen over de gehele wereld. Maar de griep in 1918-1919 was veel ernstiger, het type was meer virulent.

Vraag: Was deze griep niet zo ernstig door de complicaties die er zich voordeden?

Antwoord: Inderdaad, de complicaties veroorzaakten gedeeltelijk de ernst van de epidemie, maar ook het virus was vooral in het laatste van de epidemie zeer virulent.

Vraag: Zijn we nu beter in staat de complicaties te bestrijden dan in 1918-1919?

Antwoord: Ongetwijfeld. Met de antibiotica, zoals penicilline en de velen anderen, kunnen we de complicaties het hoofd bieden.

Vraag: Wordt zo'n epidemie ook ernstiger naarmate hij langer rond gaat?

Antwoord: Deze mogelijkheid bestaat. Het ziet er echter niet naar uit alle gevallen van april af verlopen licht. Maar dat neemt niet weg dat we op alles voorbereid moeten zijn.

Vraag: Heeft U enig idee hoeveel procent van de bevolking ziek wordt wanneer de epidemie zou komen?

Antwoord: De ervaring leert dat 15 - 20 procent van de bevolking ziek wordt.

Vraag: Hoelang zal zo'n epidemie duren?

Antwoord: Ongeveer 6 weken.

Vraag: Hoelang duurt de ziekte bij ieder persoonlijk?

Antwoord: Men is 4 tot 5 dagen ziek en ongeveer eenzelfde aantal dagen voelt men zich zwak en tot weinig in staat. Dit is de ervaring, die men tot nu toe met deze ziekten heeft opgedaan.

Vraag: Wat zijn de symptomen van deze ziekte? Hoe weet men dat men het heeft?

Antwoord: Plotseling optreden van de ziekten. Men is volkomen goed en plotseling binnen de 2 uur voelt men zich onwel en daarna binnen enkele uren zieker en zieker. Men heeft hoofdpijn, een pijnlijke keel, koorts, een droge kuchtosest en pijn in alle spieren. Al deze symptomen treden binnen de 24 uur op.

Vraag: Wat is de normale behandeling?

Antwoord: Een symptomatische, zoals we dat noemen. Er is geen specifieke behandeling voor influenza. Bedrust, asperine of een ander analgeticum tegen de spier- en hoofdpijn; veel vocht toevoeren.

Antibiotica helpen niet tegen griep. Zij mogen ook niet gebruikt worden bij de griep daar ze bewaard moeten worden voor eventuele complicaties.

Vraag: Is deze griep gemakkelijk te diagnosticeren?

Antwoord: Neen. Want elke ver-

bleem en dat moeten we onder het oog zien.

Vraag: Is er enig vaccin op het eiland en wat denkt U het Bestuurscollege te adviseren?

Antwoord: Inderdaad is er gisteren een kleine hoeveelheid vaccin aangekomen en dit zal over de meest kwetsbare groepen van de bevolking gedistribueerd worden. Allereerst komen in aanmerking de doktoren en de verpleegsters en personeel van ziekenhuizen. Verder de lousden, de havenpolitie en de douaniers, daar die het meeste contact hebben met vreemdelingen en tevens van grote importance voor ons eiland zijn. Zodra meer vaccins beschikbaar komt zal het aantal gegadigden uitgebreid worden en we hopen dat het binnenkort verkrijgbaar zal zijn voor ieder die zich wil laten vaccineren.

Vraag: Hoeveel injecties moet men hebben?

Antwoord: Een injectie is voldoende.

Vraag: Is dit voor 100% afdoende?

Antwoord: Neen, men rekent dat 70% van de ingeënten immuun zijn.

Vraag: Hoelang duurt deze immuniteit?

Antwoord: Aangenomen wordt ongeveer 1 jaar tot 18 maanden.

Vraag: Hoe snel na de injectie treedt de immuniteit op?

Antwoord: Na 10 - 14 dagen.

Vraag: Heeft het nog zin een injectie te ontvangen wanneer men reeds door de griep is aangetast?

Antwoord: Neen.

Vraag: Is er nog enige reactie van de vaccinatie te verwachten?

Antwoord: Een geringe reactie is mogelijk. Als er reactie is, dan treedt die onmiddellijk op. Een lichte zwelling rond de plaats van inenting en lichte koorts. Na enige uren is het voorbij.

Vraag: Is dit de eerste maal dat een vaccin tegen griep is gefabriceerd?

Antwoord: Neen, in 1945 is men er mee begonnen. Maar daar dit virus een nieuw type is moest een geheel nieuw vaccin gemaakt worden, van daar dat het nog niet in grote hoeveelheden aanwezig is.

De snelle berichtgeving door middel van de Wereldgezondheidsorganisatie heeft gemaakt dat zo snel het virus geïsoleerd kon worden en een vaccin kon gemaakt worden.

Vraag: Kunnen ook kinderen tegen de griep gevaccineerd worden?

Antwoord: Kinderen beneden de 4 jaar mogen deze vaccinatie niet hebben. Kinderen van 4 - 10 jaar mogen alleen ingeënt worden wanneer de epidemie ernstiger wordt en dan met de halve dosis

Slechts koelte door AIRCONDITIONING!

len gebruiken.

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

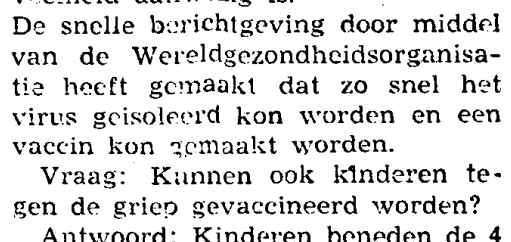
Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Vraag: Is het noodzakelijk dat de bevolking zich hier zeer ongerust over maakt?

Antwoord: Neen, voor ongerustheid bij het individu is geen enkele reden. Zolang de ziekte zo licht blijft verlopen als tot nu toe het geval is, is er niet de minste ongerustheid en voor niemand een groot probleem. Het probleem is het groot aantal ziekten dat plotseling op kan treden. Er is dus wel een gemeenschapspro-

Het water-festijn in het Rif-zwembad....



Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

Van het Festival

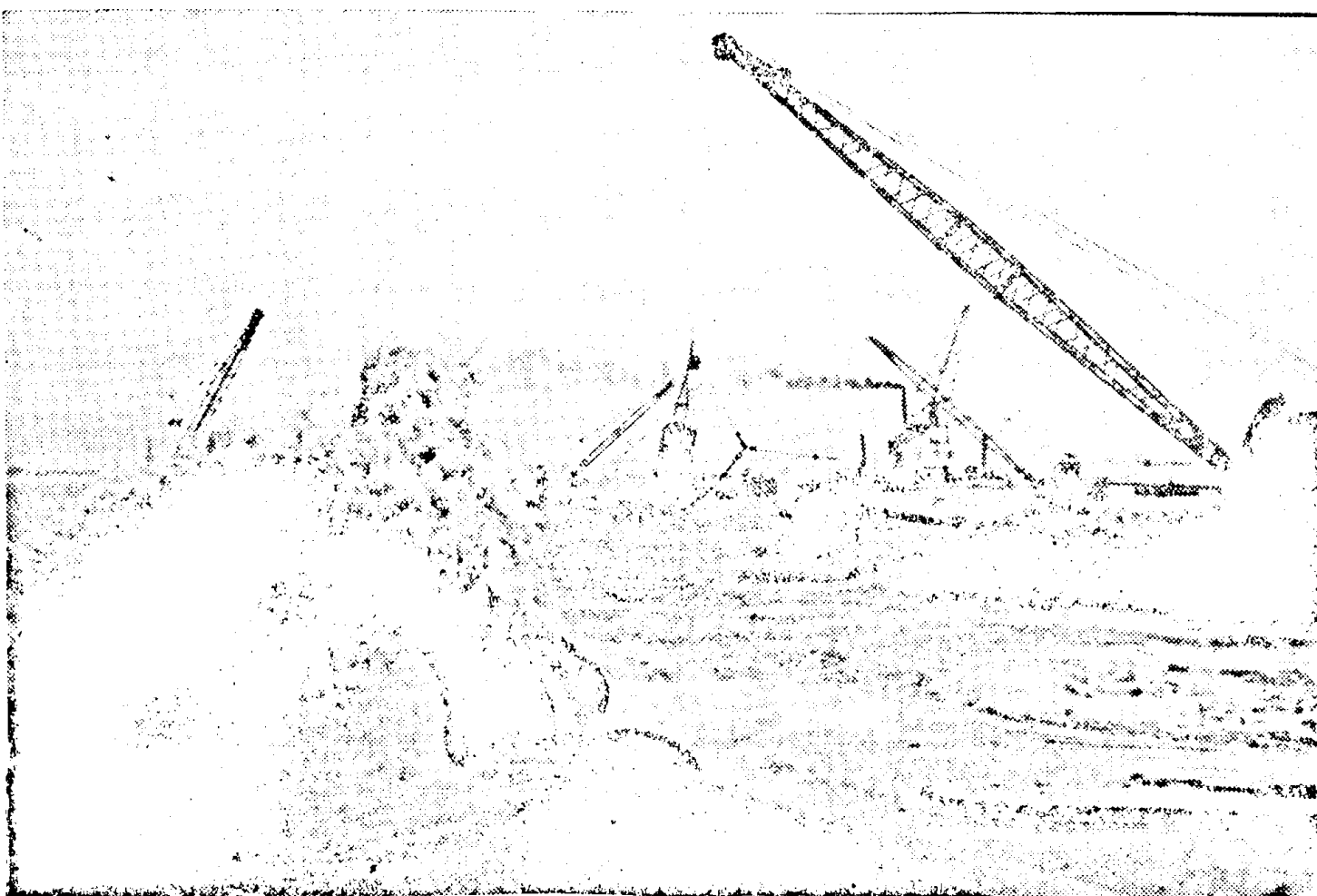
Van het Festival

Van het Festival

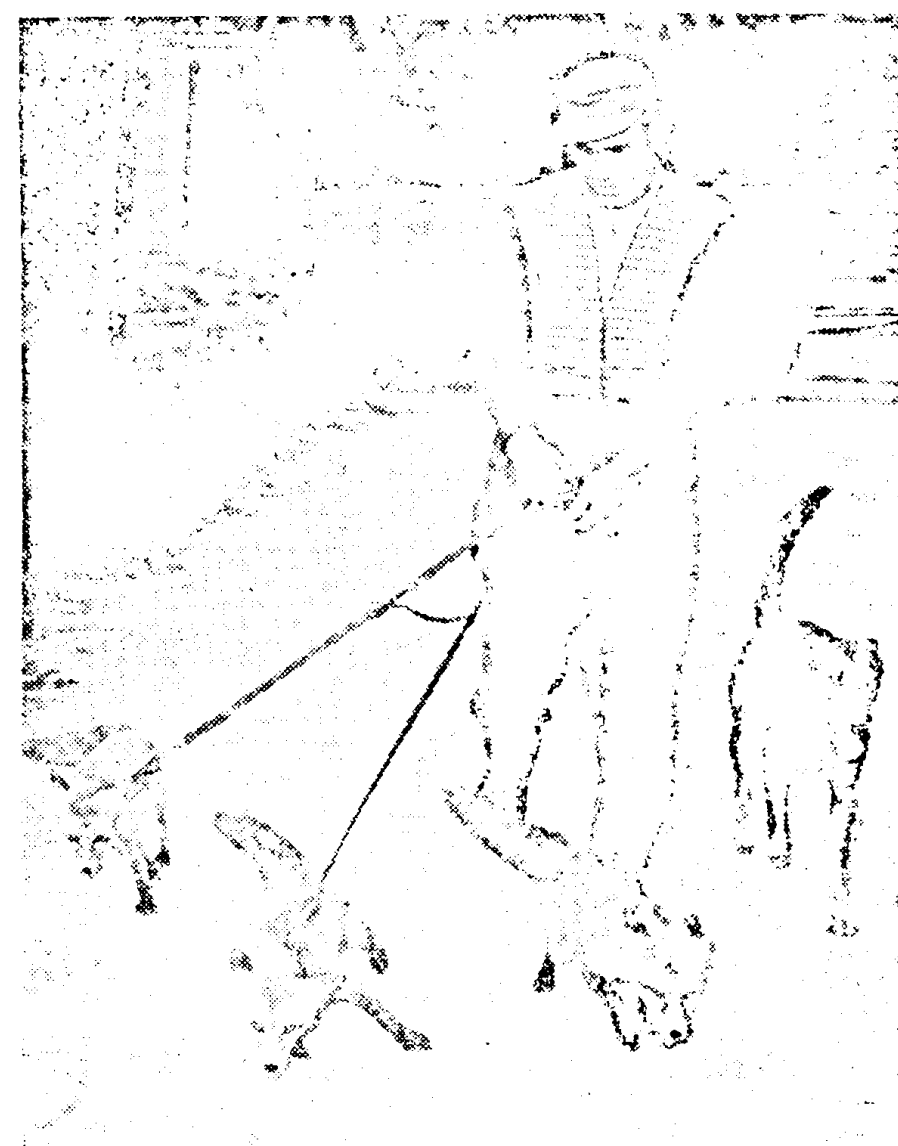
"AMIGOE"-wereldnieuws in beeld



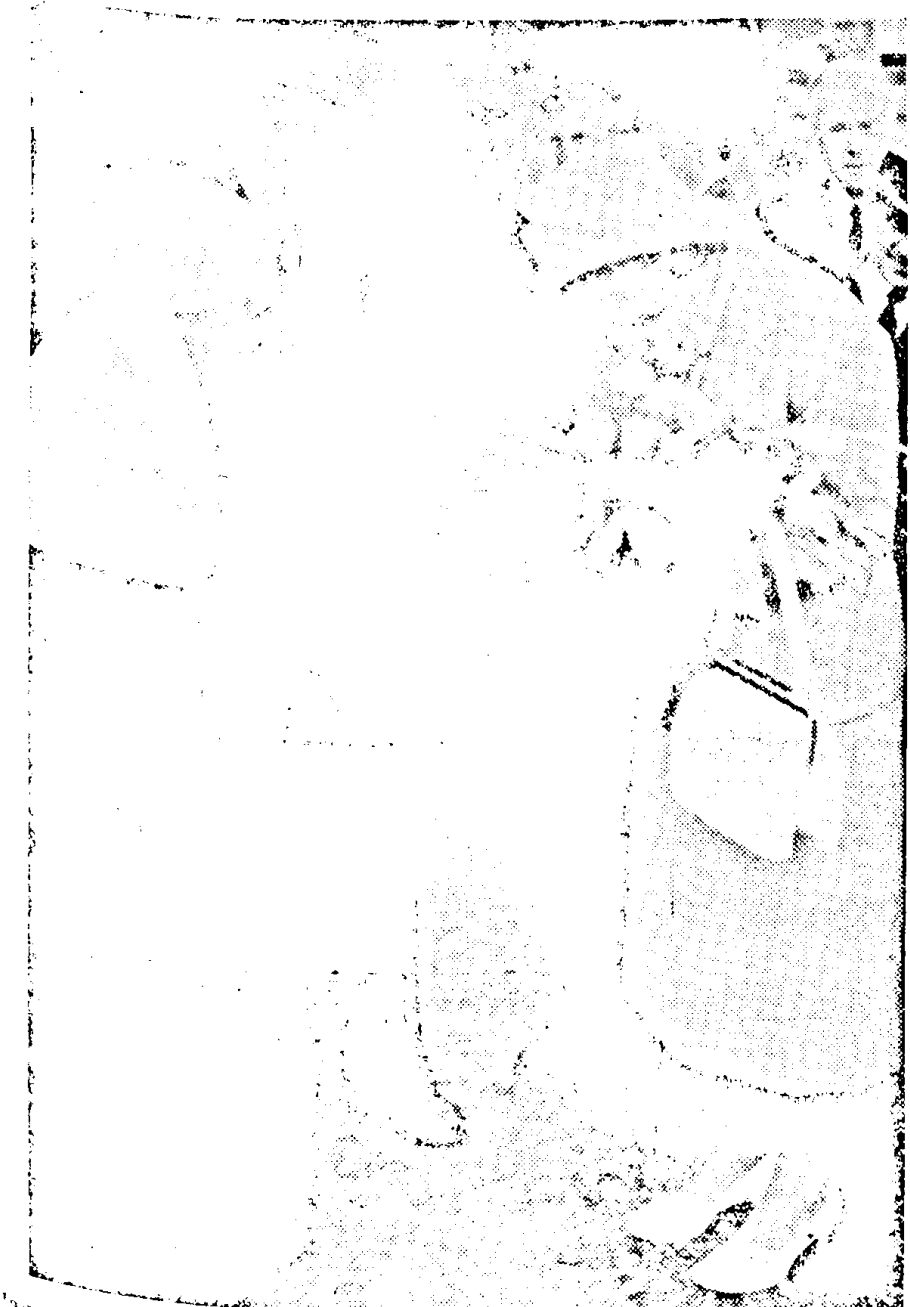
Ten tijde van andere jaren de notenverkoopsters te Brussel pas omstreeks half september hun noten op straat aan de man brengen, zijn zij dit jaar reeds nu in de straten van Brussel verschenen. Nu vragen de Belgen zich angstig af of reeds nu de zomer plaats heeft moeten maken voor de herfst.



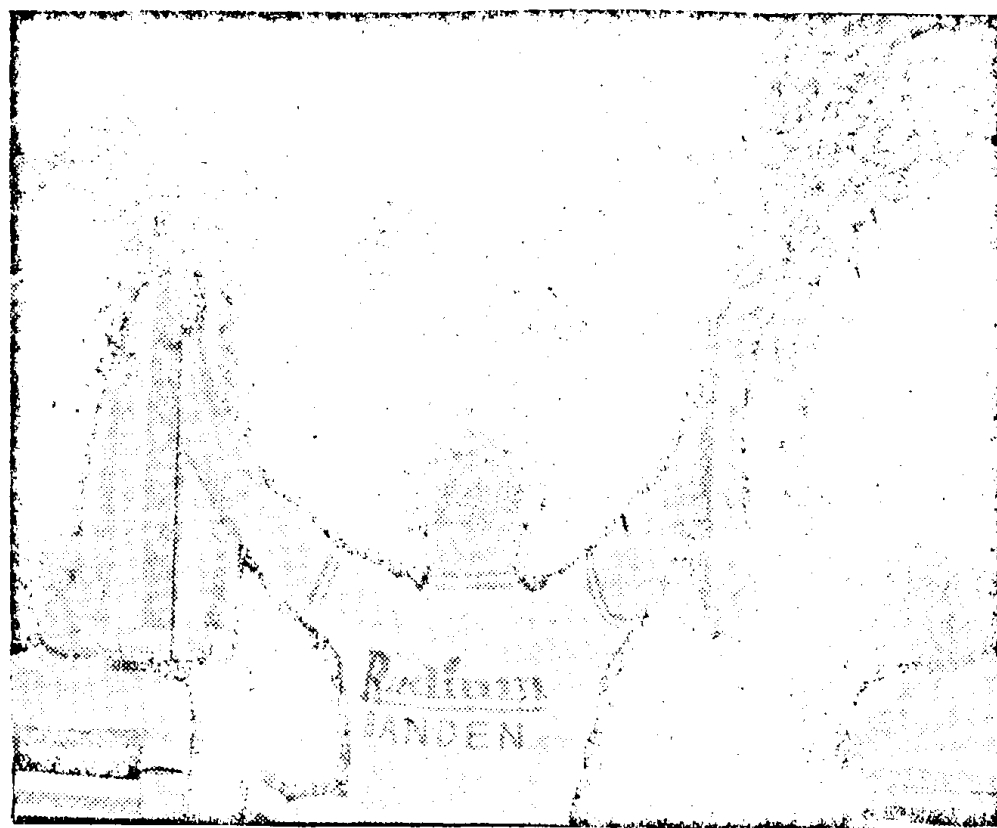
Onder de dreiging van de komende septemberstormen is men bij Hellevoetsluis met man en macht bezig het westelijk deel van de ringdijk te voltooien. Per week wordt er circa 120.000 m³ zand opgespoten.



De elektricien Peter Reimer uit Eschweiler bij Düren in Duitsland vond enige weken geleden drie jongenvossen, die hij met een fles groot bracht. Intussen zijn de vossen groter geworden en verslinden heel wat vlees, maar Reimer kan het niet over zijn hart verkrijgen de dieren weg te doen. Foto: iedere avond, na terugkeer van zijn werk, wandelt Reimer met zijn drie vossen en herdershond „Tyrras" door het dorp.



Onlangs bracht H. M. Koningin Juliana een werkbezoek aan enkele gemeenten op Schouwen Duiveland. Bij haar aankomst in de haven van Bruinisse kreeg de Koningin door de oudste inwoonster van Bruinisse, de 97-jarige weduwe van Gilst-Okkerse gekleed in oude klederdracht, bloemen aangeboden.



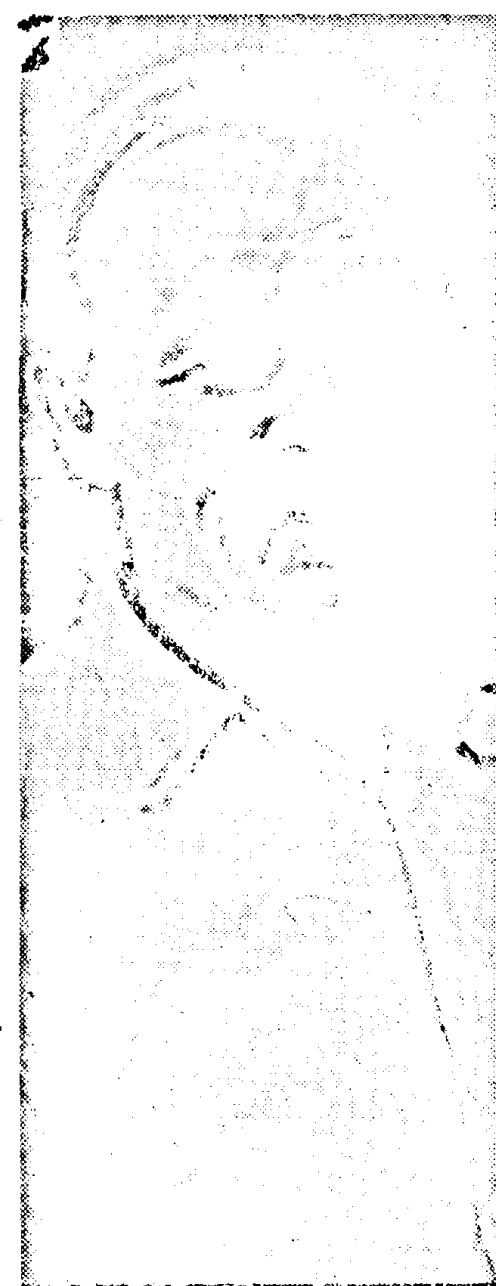
Bij de revanche wedstrijden van de wereldkampioenschappen 1957 op de stadionbaan te Amsterdam heeft Arie van Vliet voor een zeer talrijk publiek afscheid genomen van zijn wielercarrière. Na de toespraken viel hem een geweldige ovatie van het publiek ten deel, waarvoor hij spontaan dankte. Links van hem de wereldkampioen stayers de Paape en rechts Derksen, de wereldkampioen sprint.



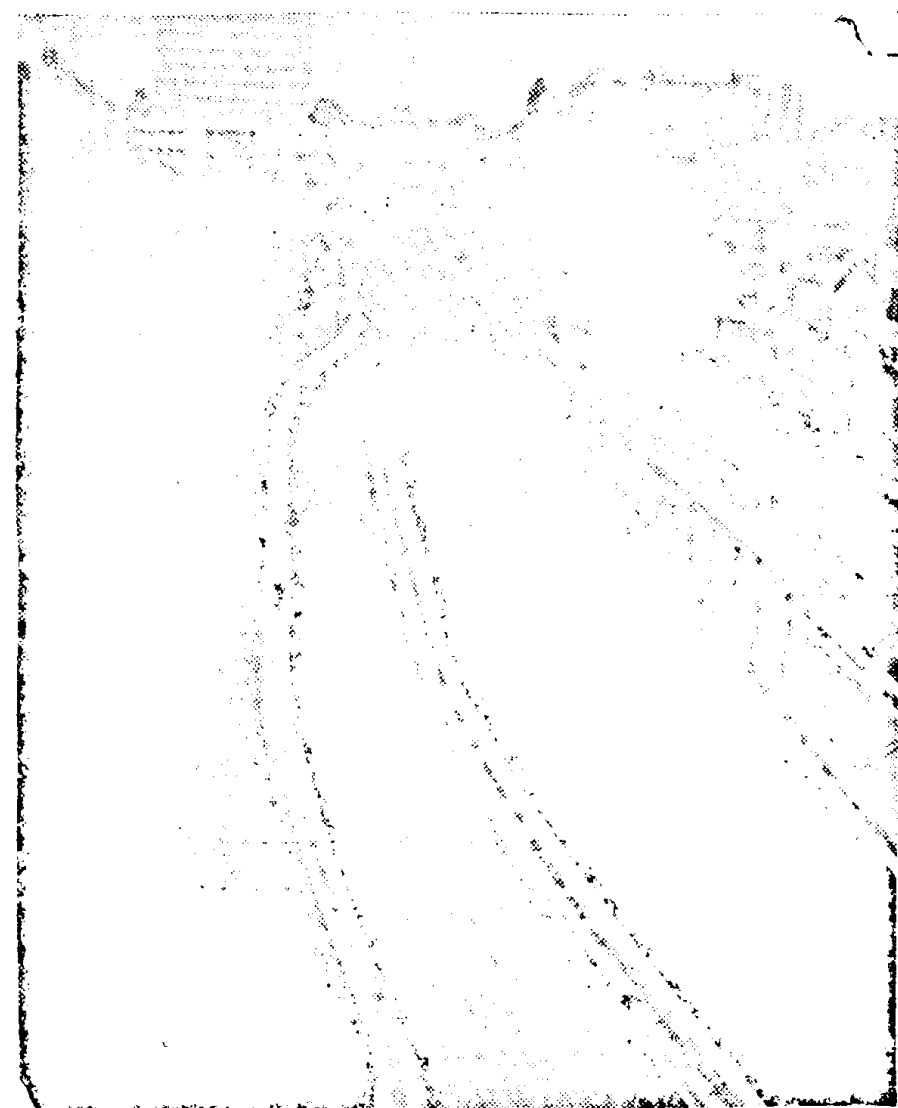
In Raalte is onlangs het z.g. „S'onnehaeneft", een driedaagse oomfeest gevierd. Als onderdeel van de feestvreugde was er een dorswedstrijd voor groepen. Op de foto: De eerste groep, die aantrad was gevormd door de burgemeester van Raalte, A. J. Ganzeboom; Pater T. H. Oderkerk (midden) en dominee J. v.d. Molen. Broederlijk zijn zij in actie op de grote markt van Raalte om in deze wedstrijd een zo goed mogelijk figuur te slaan.

Sovjet-Unie verhoogt tarieven voor telegrammen en telefoongesprekken met het buitenland

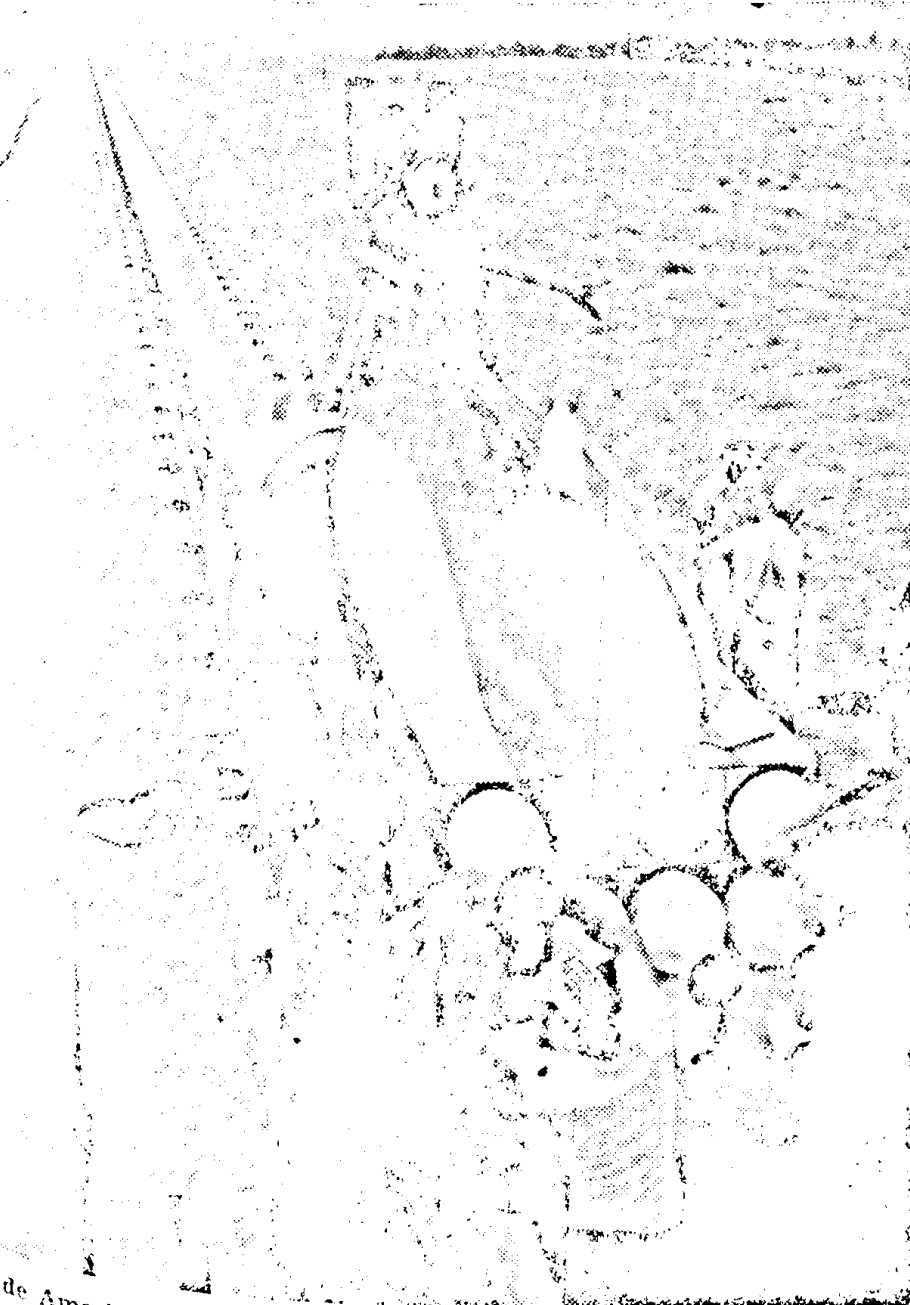
Moskou. - De tarieven in de Sovjet-Unie voor telegrammen naar en telefoongesprekken met het buitenland zullen met ingang van 1 september sterk verhoogd worden. Zo zullen voor perstelegrammen naar New York 65 in plaats van 25 kopeken per woord en voor perstelegrammen naar Londen 88 in plaats van 36 kopeken per woord betaald moeten worden. Het telefoontarief zal ongeveer verdubbeld worden.



Voor het eerst heeft een westelijke journalist een foto kunnen maken van de Russische auteur Vladimir Dudinzew. Deze Russische schrijver heeft in de westelijke wereld grote bekendheid verkregen door zijn boek: De mens leeft niet van brood alleen. Dit boek is in 23 landen verschenen.



Om de onvermijdelijke verkeersopstoppen, tijdens de wereldtentoonstelling te Brussel in 1958 te voorkomen heeft deze stad stevig de handen aan de ploeg geslagen. Geheel nieuwe wegen, voor het merendeel onder de grond, worden aangelegd. Uit de richting Schaerbeek komt men via een nieuwe weg, die op sommige plaatsen boven de grond komt, op het tentoonstellings-terrein.



In de Amerikaanse staat Utah is de research (deling van de Amerikaanse luchtmacht bezig met het testen van een nieuwe schietstoel voor vliegtuigen met super-sonische snelheden. Boven op en slede die super-sonische snelheden kan halen, is een schietstoel bevestigd met twee lange bommen, die dienst doen als raketten. Bij de eventuele moeilijkheden verlaat de schietstoel de slede en wordt door de twee raketten 500 voet de lucht in gestuwd, alwaar de piloot per parachute de stoel kan verlaten. Foto: De slede wordt gereed gemaakt voor de proef. Bovenop de schietstoel met duidelijk zichtbaar de twee bommen, die dienst als vorstuwings raketten.



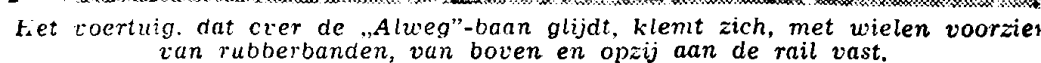
Tijdens het proces te Kanten/Allgau in Duitsland, alwaar een luitenant en twee sergeanten van het Duitse leger terecht stonden voor dood door schuld zijn zware straffen geëist. Door het uitgeven van een order om de Iller te doorwaden verloren 15 rekruten het leven. Tijdens de rechtzitting v.l.n.r. 1ste luitenant Sommer (drie maanden gevangenisstraf); sergeant Schaeffler (1 jaar gevangenisstraf) en sergeant Julitz (1½ jaar gevangenisstraf).



Twee meisjes van de Junior Hadassah, een Joodse organisatie uit New York, hebben bij de dokwerker op het Waterloo plein te Amsterdam ter herdenking van Anne Frank, een krans gelegd in aanwezigheid van de heer Frank. De meisjes maken momenteel een trip door Europa.

Westduitsche ingenieurs hebben na jarenlange onderzoeken thans een bijdrage geleverd tot oplossing van het massale personeelvervoer in de steden, dat de trams, auto- en trekbussen al sinds lang niet meer aan kunnen. Zij hebben in de buurt van Keulen over een afstand van ruim anderhalve kilometer een proeftraject van een z.g. monorailbaan aangelegd en daarop met een eveneens door hen geconstrueerde trein geslaagde proeffritten gemaakt. Het project heeft de naam „Alweg“ een samentrekking van de naam van de Zweedse multimilionair Axel Lemnart Wenner-Gren. Wenner-Gren is een zaken-

relatie, vriend en compagnon van Alfried Krupp von Bohlen und Halbach - zag al iets in de monorailbaan, toen er vier jaar geleden een model van werd vervaardigd, dat niet veel anders leek dan een nogal kostbare speelgoedtrein. Hij heeft de verdere onderzoeken en tenslotte de bouw van de proefbaan en -trein gefinancierd. De hobby van destijds is thans een serieuze zakelijke onderneming geworden: de zich snel uitbreidende Zuid-Amerikaanse metropolis Sao Paulo heeft een zeer grote belangstelling voor de „Alweg“-baan. Een Braziliaanse delegatie komt de proefbaan binnenkort bekijken. Sao Paulo wil 100 km interstedelijke monorail aanleggen.



De initiatiefnemer en financïer van de „Alweg", de Zweed dr Alex L. Wenner-Gren.

D
O
O
R

C. BAUER

34 Ze slikte een paar maal nerveus. „Tenzij men van de ene partij overloopt naar de andere." Hij keek haar verbaasd aan. „Ziet u." ging ze snel verder, „Allison heeft mij natuurlijk niet alles wat ik heb verteld met dezelfde bedoeling van verzeigen. Hij heeft me alleen overtuigen zoveel mogelijk gegevens over uw verleden en uw privé leven te verzamelen. Ik mocht daarvoor kosten noch moeite sparen. Dat is alles. Maar een kind kan begrijpen wat hij met die gegevens gaat doen."

„Zo, zo," zei Brennan ironisch. „daarom wilde u me spreken. Nu wilt u waarschijnlijk een naïef piket bij strijders uit mijn leven wisten. U verwacht van me dat ik zelf het touw help knopen waaraan ik bijzaken zal worden opgehangen!"

„Nee!" Haar stem was ouder en trilde van een met moeite ingehouden, blootgelegde woede. „Daacht u dat ik in dat geval zo stom zou zijn u van te voren alles te vertellen?"

„Natuurlijk niet," antwoordde hij. „maar de een of andere wijze gekweten moest hebben, al begreep hij niet goed hoe. „U moet me niet kwalijk nemen," zei hij koel, „maar het is me allemaal nogal duister."

„Zo dwide met een denug gebaar een paar weerbarstige krachten naar achteren. „Luister dan," zei ze ongeduldig, alsof ze sprak tegen een kind dat niet wil luisteren. Toen ik die opdracht van Allison kreeg, te vergeen, mijn natuurlijk motief was om een plan van aanpak te ontwikkelen. Het ging niet om een plan van aanpak. Het ging erom te laten zien dat ik niet zo diep in een anderemans leven te gaan wisten en zeker niet als dat gebeurt met de bedoeling hem, om het

Niemand in Bonn denkt er aan de huid te verkopen vóór de beer is geschoten, d.w.z. dat er vrijwel niet wordt georakeld over de eventuele samenstelling der derde Westduitse regering, die na de algemene verkiezingen van 15

september a.s. zal moeten worden geformeerd. Dat komt o.m. ook daardoor, dat de uitslag der verkiezingen nog zo volkomen in de lucht hangt, ook al is de gemiddelde politieke waarnemer in de voorlopige Westduitse hoofdstad wel geneigd om de door Bondskanselier dr. Adenauer aangevoerde C.D.U.-C.S.U.-groep de beste kansen op een nieuwe stembus-overwinning te geven. De stembusstrijd is echter nog maar voor de helft gestreden en er kan vóór 15 september nog heel wat gebeuren, waardoor alle voorzichtige berekeningen volkomen in de war zouden kunnen worden gestuurd.

„Dat de C.D.U.-C.S.U. — en meer nog bondskanselier dr. Adenauer persoonlijk — niet weer zoals in 1953 de absolute meerderheid zal behalen, daarover is men over het algemeen ook wel eens. De Christen- en sociaaldemokraten, die veel meer dan vier jaren geleden elkaars voor- naamste tegenstanders zijn, geven el- kaar niets toe. De maar betrekkelijk weinig verschillende krachtsverhoud- ing tussen de twee partijen zal zich vermoedelijk in de stemmencijfers weerspiegelen. Dit maakt echter spe- culations ten aanzien van de eventue- le samsensfelling der nieuwe West- duitsche regering extra-gevaarlijk. In- dit geval n.l. dat ook bij een meer-

derheid van de C.D.U.-C.S.U. het krachtsverschil gering zou zijn, zou zich een situatie kunnen voordoen, dat dr. Adenauer toch geen bonds-kanselier zou worden (noch zijn tegenstander, de sociaaldemokratische leider Erich Ollenhauz), maar dat men het bij het samenstellen van een regeringscoalitie eens zou moeten worden over een compromis-kandidaat uit een der andere partijen, die in de Bondsdag zal zijn vertegenwoordigd. Om deze gedachtenstroom even verder te spinnen: mocht het in

doorgaan, lang niet zo erg en vangt bovendien een veel kortere tijd. Ook de tramhaltes en de vluchtheuvels kunnen verdwijnen, want de „Alweg“-perrons worden ook op pijlers gebouwd.

Anaalg van de monoraal-baan is veel minder kostbaar dan b.v. het graven van een ondergrondse spoorweg, die trouwens in Nederland vanwege de drasige bodem tot de technische onmogelijkheid behoort. Voor de inrichting van de „Alweg“-lijnen is een aantal belangrijke, en comfortabele dan de gewone trams, aangezien zij op luchtbanden loopen. Overigens: het is helemaal niet noodzakelijk de „Alweg“-baan hoog in de lucht te monteren. Voor de belangstellenden, die de monoraal wel willen hebben maar de betonnen pijlers niet kunnen verdragen, is de „Alweg“-baan ook op de begane grond worden aangelegd.

En er is helemaal geen bezwaar tegen om twee balken naast elkaar te leggen, teneinde „Alweg“-treinen in tegenovergestelde richtingen te laten rijden, precies als gewone trams. De „Alweg“-trein kan volgens sprekend ook onder een groot aantal andere omstandigheden de grotere slijtage van de gurnimbander die door de grote remkracht der treinen op zware proeven worden gesteld — staan de veel geringere onderhoudskosten, omdat men voor een „Alweg“-baan niet voortdurend straten hoeft op te breken om nieuwe rails te leggen. Behalve deze zeer voordelige eigenschappen van de „Alweg“-baan, die de eigenschappen van de tramen en de ondergrondse,

Een „Rijnstads Holland“ zal strems met het probleem zitten, hoe ongeveer 350 honderdduizenden snel van woon- naar werkplaats en omgekeerd kunnen worden gebracht. Juist voor dit probleem biedt de monoraal van Wenner-Gren een oplossing. Hij is de meest moderne snelvervoersmiddel voor massaal vervoer, dat tram en bus snel zal overvleugelen wanneer het eenmaal in gebruik is gekomen. De proefnemingen op de 1,8 km. lange baan nabij Keulen doken uit, dat de monoraal zal vernieuwen hier en daar aan de „Alweg“-baan nog wel iets zijn bij te schaven. Ontgewijfeld zullen ingenieurs van de „N.V. Alweg Research“ nog op vele verbeteringen komen. Vast staat dat de monoraal van de „N.V. Alweg“ met Lennart Wenner-Gren een zeer belangrijke bijdrage hebben geleverd tot de oplossing van het vervoerprobleem dat de miljoenenbevolking der grote steden in alle landen der wereld de stedelijke vrede vaden en de vrede van de stad. Het is de „Alweg“-baan verdient daarom de aandacht van alle stedsbouwkundigen en verkeers-experts.

Boulder, Colorado. — Op een bijeenkomst van de internationale wetenschappelijke Radio Unies hebben Amerikaanse geleerden verklaard, dat het mogelijk is de maan als een relais station te gebruiken voor radio-uitzendingen.

De deskundigen Benjamin S. Yapple en James H. Trexler deelden mede, dat zowel stempreeven als radarsignalen met succes op aarde zijn terug ontvangen. Hierbij werden hoge frequenties gebruikt.

Zij zeiden, dat in de afgelopen zes jaar van experimenten zes verschillende frequenties zijn beproefd. Reeds in 1951 hadden de proeven hen ervan overtuigd, dat ondanks de ruwe aanblik van het maanoppervlak, de satelliet betrekkelijk gemakkelijk de signalen terugkaast.

haar de bliksem te helpen
 liden gezegd dat hij naar
 omdat ik toen toch bezig
 hem in dezelfde moeite
 morning. Dat laatste heb ik
 beken. Dat laatste heb ik
 eens tegenover de hoofd-
 gevolgd dat ik sinds van-

Zie wendde
 hem om, voor
 „U zei, dat
 zou hebben
 helemaal niet
 „Ja, en...
 wilde.
 „Als het e
 dan die wi
 vraagde om
 het op een v
 lijk niet int
 niet direct t
 zelde en kre
 woord te we
 llep weg.
 maakt voor

Brennan fl
 laier met
 senbeelden-n
 floot het kw
 woorden bre
 gebieden op
 dien de vasc
 niet voor m
 dienen als e
 teekstuur, n
 allen was, i
 „Het leek n
 te doen,“ ze
 politie heef
 verontstunt
 verstandig v
 onder vier o
 drad veront
 Hij hield
 „Tja.....“
 kend aan z
 ook niet...“

„Dan
 niets meer te
 bespreken
 ik u voor u
 herbedank
 „Niet, niet
 lijf antwoorde
 niet, maar
 oede toch hi
 haar in ha
 was kil en
 vormelijk. Zij
 id toen hij
 plotseling no
 zede. „Juffrou
 Vandervel-

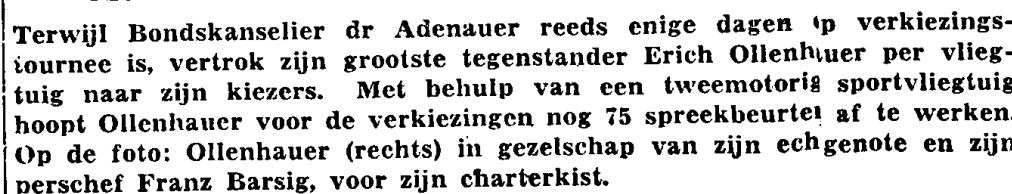
West-Duitsland komen tot een zwart-rode" coalitie tussen de C.D.U.-C.S.U. en S.P.D. dan zal voor geen van beide partijen de leider der andere als bondskanselier aanvaardbaar zijn. Deze zelfde situatie zou zich overigens ook kunnen voordoen, indien de C.D.U.-C.S.U. of de S.U.D. — afhankelijk van de vraag, wie de sterkste partij zal blijken te zijn — een coalitie zou moeten aangaan met de Westduitse liberalen, de „Vrije Demokratische Partij". De woordvoerders van deze „wip-zitters" (die pas op „de dag na de verkiezingen" zullen beslissen met wie zij eventueel zullen samengaan, waarschijnlijk op basis van het beste aanbod in ministerszetels en secretariaten-generaal) hebben vooral de laatste dagen laten doorschemeren, dat voor hen noch dr. Adenauer, noch Ollenhauer als een geschikte kanselier kan gelden en hun eigen partij-voorzitter, de bijna 70-jarige Reinhold Maier, als aspirant-kanselier naar voren geschoven. Ook de „Duitse Partij", die even graag als de „Vrije Demokraten" doorgaat voor de derde macht in West-Duitsland, heeft een dergelijk plannetje in het achterhoofd en ziet in Hellwege, de tegenwoordige minister-president van Nedersaksen — eigenlijk het enige landin de Bondsrepubliek, waar de partij iets betekent — kar-

selier-materiaal. Hieruit blijkt in-
tussen wel, dat het een verkeerde
voorstelling van zaken is om in de
komende Westduitse verkiezingen
een keuze tussen dr. Adenauer en
Ollenhauer te zien. Er zijn n.l. nog
vele andere mogelijkheden, over de
wenselijkheid waarvan men over-
gens lang kan strijden.

Natuurlijk zijn er ook meerderheidsc concepties van de eventuele samenstelling der derde na-oorlogse Westindische regering. De Christen-demokraten hebben er een voor hun onwaarschijnlijkste geval, dat hun grote zege van 1953 zoude kunnen herhalen. Zij hebben ook een voor het veel waarschijnlijker geval, dat zij een coalitie-regering zullen moeten vormen. Dat een coalitie met de sociaaldemokraten daarbij op de laatste plaats staat, kan als een uitgangspunt voor de toekomstige maakte zaak gelden.

Meer en meer schijnt men zich te christendemokratische kringen gewennen aan het idee van herstel van de vroegere coalitie met de „Vrije Democratische Partij”, met de liberalen vier buitenlands-politieke lijn meer parallel gaat met die der socialisten, doch die op economisch en financieel gebied beter bij de christendemokraten passen. De socialisten hebben vermoedelijk maar één eventuele regerings-conceptie, n.l. met de liberalen, met wie zij op landelijk niveau reeds in verschillende kabinetten met succes samenwerkten (o.a. in Noordrijnland-Westfalen). Het is niet aan te nemen, dat de socialisten ernstig rekening houden met de mogelijkheid ener coalitie met de C.D.U.-C.S.U. De liberalen hebben twee concepties, een voor een samengaan met de C.D.U.-C.S.U. en een voor een coalitie met de socialisten.

Uit deze politieke legpuzzel z
tenslotte na 15 september a.s. e
nieuwe Westduitse regering in e
kaar moeten worden gepast. Over
persoonlijkheden in al deze kabinet
mogelijkheden kan men derhalve
met goed fatsoen op het ogenblik ne
niet praten. Wel is het vrij zeker, d
— hoe de nieuwe regering er ook u
zal zien — de tegenwoordige vici
kanselier (een functie, die tegenwa
staatsrechtelijk in West-Duitslan
niet eens bestaat) dr. Franz Blüch
er niet in zal terugkeren. Hij behoo



New York. - De Amerikaanse oli
industrie, die te kampen heeft m
lijgende voorraden, verwacht v
ens Wallstreet Journal een oplevi
de werkpen in het najaar

De verkoop in het Japanse marktdekkendheden der olie-industrie leuergelukkig over een stijging van de binnenlandse verbruik in de eerste helft van dit jaar met slechts één procent, voorspellen dat het verbruik in de tweede helft van dit jaar zal tienvoudig groter zal zijn dan in de eerste helft van 1956. Dit zou betekenen, een stijging voor het gehele jaar van 3½ procent, doch dit zal niet voldoende zijn om een tegenwicht te vormen voor de stijgende voorraad van de voorraden ruwe olie en oliën. De voorraden bedroegen per einde juli 1956 100 miljoen barrels, de grootste omvang ooit bereikt. De prijzen voor benzine en verwarmingsolie zijn de afgelopen tijd eveneens in vele mate afgenomen en van het land bestaat een bezwaarlijke rijzen-coring. Zo noemt benzineminister Dallas bv. 16,9 dalaarent per gallon, terwijl de prijs onder normale omstandigheden 5 cent hoger zou zijn.

Moskou. — De Russische rechtsgeleerde, prof. Strogowitsj, zegt in het Russischeblad „Izwestia", dat in het strafrecht van de Sovjet-Unie dient te worden bepaald, dat geen verdachte tot straf mag worden veroordeeld uitsluitend op grond van een bekentenis.

Prof. Strogowtsj schijft, dat, hoewel er sedert het twintigste congres van de communistisch partij veel verbeteringen in het strafrecht zijn aangebracht, er nog altijd talrijke tekortkomingen zijn.

"Iedere inbreuk op het recht, van welke aard ook en doorwie ook begaan, is in het land van de Sovjets ontoelaatbaar. Een inbreuk is des te meer ontoelaatbaar, indien zij wordt gepleegd door een orgaan, dat belast is met de verdediging van het recht", aldus de Russische jurist. Hij acht het noodzakelijk, dat het volk nieuwe waarborgen voor een goede rechtspleging worden geboden. Als het volk het vertrouwen in de rechterlijke macht verliest, wordt de grondslag van de strijd tegen de misdaad ondermijnd.

Prof. Strogovitski stelt de volgende nieuwe maatregelen voor: aansprakelijkheid van het beginsel, de onschuld

Strogovitski, dikwijls in rechte worden gesproken door de rechte

Uitgebreide NAVO-manoevres op komst

Parijs. - In de komende herfst zullen de grootste NAVO-manoevres worden gehouden op heden gehouden schijnanvallen met atoomwapen Engeland en verschillende punten West- en Zuid-Europa. Los van de manoeuvres, waaraan 188 Amerikaanse oorlogsschepen en 500 Amerikaanse vliegtuigen zullen deel nemen in Europa een aantal vliegtuigen gehouden, w.o. een aantal van Noord-Italië en een landingsde Dardanellen.

Georgetown. — Op een vergadering gehouden persconferentie, op 21 maart, door de Voorzitter van de Britsche Guyana Rice Marketing Board, de heer R. B. Gajraj, dat op de vergadering van de Regionale Economische Commissie in Sint Vincent, de Indische vertegenwoordigers aangekomen zijn de exportprijs voor rijst verbouwd in Brits-Guyana zal worden verhoogd. De West-Indische vertegenwoordigers gaven toe dat de rijst-productenten van Brits Guyana een prijsverhoging verdienen, omdat zij een compensatie voor de stijgende kosten van de productie, de productiekosten, maar zij wilden de aandacht op de lage prijzen van rijst voor de Guyanese huishoudingen, die dezelfde rijst kunnen kopen.

Zij waren ook van mening dat de lokale verkoopprijs van rijst in Brits-Guyana zo dicht mogelijk bij de exportprijzen zal dienen te liggen. Zij brachten naar voren dat de Regionale Rijstmarkt, die in 1956 door de Verenigde Staten gesloten is, de prijzen van rijst in Guyana en andere landen van West-Indië zal dalen. Het is een herziening van de prijzen als een van de criteria voor de vaststelling van de prijs die zal worden beschouwd.

Zij waren van mening dat de
sumenten van Brits Guaya-
hun eigen bijdrage kosten en
blij hun standpunt dat de nive-
van de lokale- en exportprijs-
voorwaarde moet zijn voor een
tuele prijsverhoging.

Men kwam echter overeen
door de Regering van Brits Gu-
diende te worden nagegaan in
verre de additionele som van
dient te worden aan de Rice Ma-
keting Board op lokale verko-
bij wijze van een prijsstijging
consumenten of wel door
van de overheid diende te wor-
bekostigd.

St. Kitts. — St. Kitts en Nevis is een tweeling-kolonij met een oppervlakte van ongeveer 100 vierkante mijl en een bevolking ongeveer 10.000 groot als die van San Fernando. Het is binnenkort het meest moderne telefoonverbindingssysteem van de West-Indië in gebruik nemen.

De minister van Openbare Werken en Verkeer van de Kolonie, de heer C. A. P. Southwell, onderbreikt de werkzaamheden van de Regionale Economische Raad.

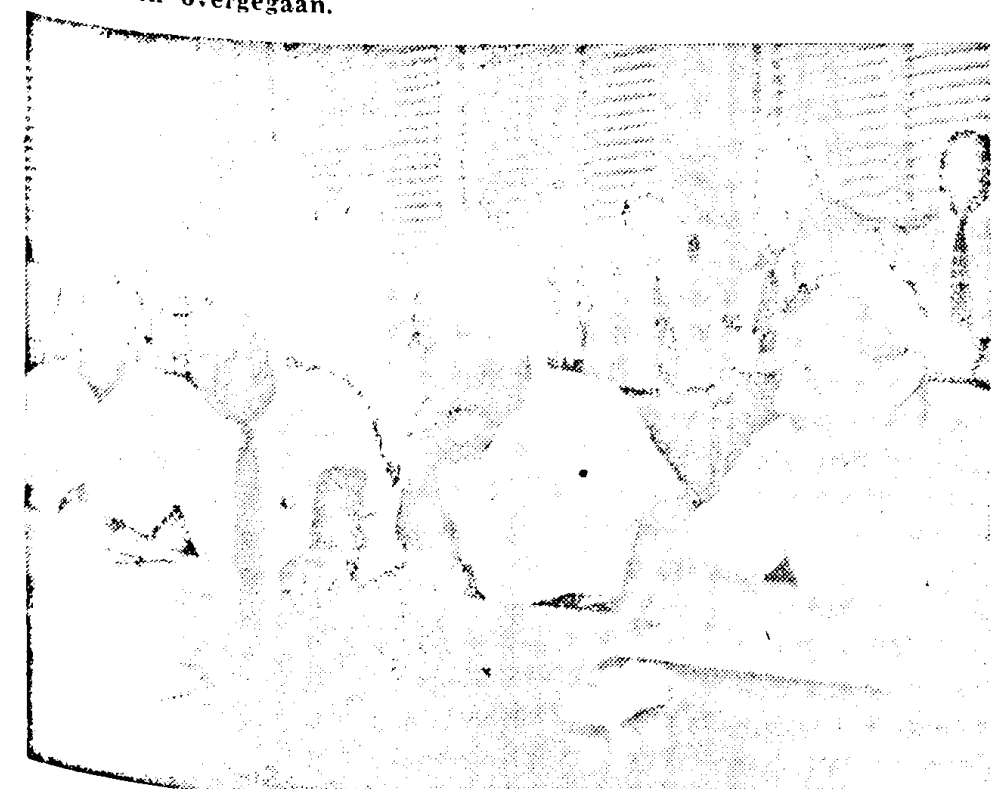
vergadering van de Regent en de Vice-Regent, de laatste voorbereidingen te nemen voor de installatie van het nieuwe systeem. Hij is bezig te trachten de medewerking te verkrijgen van de gecontracteerde telegrafiekundige van Antigua de heer Stevens, plaatsvervangend Directeur van de Electriciteitswerken der Telefoon dienst. De heer Stevens deelde mede dat het nieuw systeem meer dan \$ 2.500.00, zal kosten, hetwelke bedrag de kolonie reeds heeft uitgekeerd door middel van leningen in het kader van de Koloniale projecten. Het zal het eerste systeem zijn op de Bovenwindse- en Bovenwindse Eilanden behalve Guadalupe, dat voorzien is van een autografische verbinding en de eerste West-Indische ondergrondse telefoonlijn zal gebruiken. Deze laatste mededeeling, zo deelde de heer Stevens mede, werd genomen met het oog op de storingen die in het verleden voortvuldig veroorzaakt werden door sterke stormwinden.

Nieuw Delhi. — Tussen Bombay, in India, is een vrachtwagen van de weg geraakt en met 70 ernstig gewond. De bestuurder van de auto is door het publiek gemaakt.

Biedingen bouw Arubaans hotel ver boven raming Aruven N.V.

Toekomstige exploitant de Woskin teleurgesteld door gang van zaken

Oranjestad. — Het openen van de inschrijvingsbrieven voor de bouw van het Aruba Caribbean hotel heeft gistermiddag voor veel een weliswaar niet onverwachte, maar toch diepgevoelde teleurstelling gebracht. De biedingen lagen vrij aanzienlijk boven het bedrag dat de opdrachtgever, Aruven N.V. er voor kan uittrekken. Het zal daarom noodzakelijk zijn om op een of andere manier tot een planwijziging te komen voor tot gunning kan worden overgegaan.



Een groepje aannemers, van links naar rechts, de heren Muisse, Nederhorst, te Winkel en Tichelaar.

Toen de heer N. Schuyt, wvd directeur van Openbare Werken de bus opende, bleken er zes biedingen te zijn binnengekomen.

1. Constructura Anderson, Caracas f. 8.195.350.— waarin niet begrepen het bouwen en aanleggen van installaties buiten het hotel. Bouwtijd 350 dagen.
2. Bouwmaatschappij Aruba N.V. f. 7.900.000.—, opleveringstermijn 312 werkdagen.
3. Hegeman Harris Co., uit New York: US \$, 4.000.000.—, opleveringstermijn 390 werkdagen.
4. Een combinatie waarin deelnemen Taylor uit de Verenigde Staten, Bohama, Petrona & Croes, en Combinatie Petherij - Nederhorst: f. 7.388.000.—, opleveringstermijn 12 maanden.
5. D.O.F. C.A. Constructie uit Caracas f. 7.271.000.—, opleveringstermijn 12 maanden.

Er is maar één middel
AIRCONDITIONING!

Architect Morris Lapidus deelde na het bekend worden van deze cijfers mee, dat het bedrag vrij aanzienlijk ligt boven hetgeen de opdrachtgever beschikbaar heeft. Hij bracht allereerst dank aan de aannemers die zich grote moeite en vele kosten hebben getroost om dit omvangrijke werk uit te rekenen en hun vakbekwaamheid, welke onder meer bleek uit het feit, dat de ramingen betrekkelijk dicht bij elkaar lagen.

"Hoewel U reeds veel tijd aan dit werk hebt gegeven, zal ik morgen," aldus de heer Lapidus, "nogmaals een beroep op twee of drie van U moeten doen, om enige wijzigingen komen tot een wijziging van de plannen en het brengen van het ontwerp binnen de grenzen welke gesteld worden door de financiële draagkracht van de opdrachtgever."

Aruba leefde mee. Hooft van het hotelproject Aruba ter langstelling die algemeen voor dit gebied bestond. Vrijwel de gehele bid werd ons redaktiekantoor opgedragen in het kantoor van DOW waren nummer tevoren voor enige inschrijving zoveel belangstellenden bijeen.

hier beleggers bijeen gebracht (aan-delen serie B) en het resterende bedrag, waarvan een deel nog moet worden ondergebracht wordt gegerandeerd door het eiland. Ongeveer 170.000 gulden werd gebruikt voor de fundering, die thans gereed is. Natuurlijk kan de NV voor de bouw en algemene financiering nog andere gelden aantrekken, hetzij door obligatieleningen, kapitaalsuitbreiding of door het opnemen van bouwcredieten, later om te zetten in hypotheek.

De grootte van dit bedrag is niet zonder meer te voorspellen. Een beoordeel op de vrije geldmarkt zal, dat leert de ervaring, weinig op leveren. De overheid zou vanzelfsprekend kunnen bijspringen en het geld fourneren via de haren beschikking staande, dan wel door haar behorende fondsen.

Wij hoorden gisteren van niet officiële zijde zeggen dat met een totaal bedrag van tussen de vijf en zes miljoen wordt gerekend. Op welke wijze bezuinigingen in de plannen kunnen worden gemaakt, kan nog niet worden gezegd. Gisteravond vergaderde de directie van Aruven over deze kwestie en vandaag zal de architect opnieuw contact opnemen met enkele inschrijvers. Mogelijkheden zijn een verkleinen van het hotel, een vereenvoudiging van de plannen ofwel een verlenging van de bouwperiode, waardoor vooral op het overtime werken kan worden bezuinigd.

De Woskin teleurgesteld

De toekomstige exploitant van het hotel, de heer M. de Woskin, met wie wij gisteravond nog een onderhoud hadden, toonde zich zeer teleurgesteld. Hij vertelde ons onder meer, dat de prijzen hier wel bijzonder hoog liggen. Aanvankelijk had hij gemeend dat er in het geheel geen vakbekwame bouwbedrijven op het eiland zijn, maar gisteren was hem gebleken dat die er wel zijn, maar thans reeds tewerkgesteld zijn bij andere grote projecten. Door de „timing“ van deze grote bouwwerken, wordt nu een extra belasting op het hotel gelegd.

De heer de Woskin zeide met spanning af te wachten op welke wijze men de moeilijkheden nu gaat oplossen. Vermoedelijk zal het vooral

Architekt Lapidus wees op het belang zo spoedig mogelijk met beide vorten op de grond te komen en de plannen geheel aan te passen aan de realiteit. Hij vertelde hierbij het volgende graaije:

Er was een man die, toen hij zijn einde voelde naderen, zijn advocaat riep. Hij vertelde hem dat hij een laatste wilsbeschikking wilde opstellen. Naar zijn vier zoons gingen voor elk honderd-duizend dollar....., naar de Kerk eenzelfde bedrag en ook naar een tiental andere instellingen moest een ton worden overgemaakt. De advocaat luisterde niet stijgende verbazing en zei tenslotte "Maar Mr. Smith, misschien heeft U altijd iets voor mij verborgen gehouden, maar ik meende altijd dat U slechts tienduizend dollar bezit".

"Inderdaad", antwoordde Smith, "maar waarom zou ik mij daar zorgen over maken na mijn dood. Bovendien het is zo'n prettig gevoel over grote bedragen te spreken....."

successen zeide de heer de Woskin verder. Wij stellen ons een veeljarige exploitatie voor en hebben enig geduld. Wel moeten wij echter eisen dat onze operaties hier op den duur succes hebben. Wij hebben een nog altijd sterk groeiende hotel-chain en een mislukking op Aruba betekent voor onze naam een terugslag en maakt het moeilijker voor ons om bij de scherpe concurrentie tussen de grote hotelondernemingen op de eerste rang te blijven. Onze belangen eisen dat de exploitatie van het Arubaanse hotel een succes wordt.

Antilliaanse object. Al met al heeft de inschrijving gisteren weinig duidelijk gemaakt. Nu de plannen gewijzigd worden staat nog in geen enkele opzicht vast, wie het hotel tenslotte zal bouwen. Van harte hopen wij dat een Antilliaanse bouwonderneming het werk krijgt. Het grootste deel van het kapitaal van Aruven werd uit gemeenschaps-gelden bijeengebracht en het staat vast dat bij een gunning aan een Antilliaanse onderneming of groep van ondernemingen het grootste percentage van het kapitaal op de Antillen blijft.

Moge men spoedig tot overeenstemming komen, opdat zonder verder uitstel kan worden doorgewerkt aan de plannen die op Aruba algemeen van het grootste gewicht worden beschouwd voor de verdere ontwikkeling op economisch terrein.

De aardgasleiding van Alberta naar Californië

San Francisco. — De Shell Oil Company zal ongeveer de helft van het aardgas leveren, dat vervoerd zal worden door een nieuwe aardgasleiding, die van Alberta naar Californië zal lopen. De kosten van deze buisleiding worden geraamd op 330 miljoen dollar.

De regeling, die met de Shell Oil Company is getroffen, voorziet in de betaling aan de Shell van gemiddeld 10 miljoen dollar per jaar gedurende de eerste tien jaar der gasleveranties. Volgens de planner zal de buisleiding tegen het einde van 1960 in gebruik worden genomen. Aanvankelijk zullen de aardgasleveranties 400 miljoen kubieke voet per dag bedragen.

Griekenland wenst geen internat. conferentie over Cyprus

Athene. — Griekenland heeft het Britse voorstel tot het beleggen van een internationale conferentie over Cyprus verworpen, zo wordt officieel in Athene meegedeeld.

Hoewel de tekst van het Griekse antwoord op de jongste Britse voorstellen voor een regeling van de kwestie-Cyprus nog niet is gepubliceerd, is van welingelichte zijde vernomen, dat de Griekse ministerraad zich heeft uitgesproken tegen deelneming aan een internationale conferentie waaraan geen overeenkomst is voorafgegaan over de toepassing van het beginsel van zelfbeschikking voor de Cyprische bevolking.

LIPTON'S TEA



Delicious and stimulating

ANGLO DUTCH OVERSEAS AGENCIES LTD. Curacao — Aruba

AGENDA

West-End, Roxy en Cinelandia: zie advertenties elders in dit blad. Caribbe. „High and Dry“ om 20.00 uur. Club J.P.F. Filmvoorstelling in de club aangen. 20.15 uur vertoond zal worden „The Bandit of Sherwood Forest“

WIT-GELE KRUIS

Kantoor: tel. 23773
Nachtzuster: Zr. Yankey tel. 11442
Zuster Caprino tel. 23526
Zuster Veeris tel. 35747.

EMMASTAD

C. P. I. M.

WACHTDIENSTEN

Telegram Afdeling: kantoor open 07.00 — 23.00 tel. 2307; J. Kokshoorn 23.30 — 07.00 tel. 2470 b.g.g. tel. 2400.

Personel Afdeling: 12.00 t/m 12.00 u. W.N.G. Broug Vermeerstraat 5, Negropont tel. 3072. Bij geen gehoor nadere int. tel. 2400.

Materialen Afdeling: E.A. Wegman tel. 4446

C. S. M.

Rederij: van 16.30 tot 6 september 07.30 W.R. Engelsman tel. 2304.

WEST- END

DONDERDAG 7 en 9 P.M. — Een van de grootste filmwerken in kleuren en op Panoramic Sereen.

BEAU BRUMMEL“
STEWART GRANGER - ELIZABETH TAYLOR
PETER USTINOV

Minnaar, schurk, avonturier. Een vlammend tijdperk tot leven gebracht in een spectaculaire productie. Liefde-schandalen en stormachtige tijden. f. 1.50 - f. 0.90. — Met tekst. — Kinderen geen toegang.

MORGEN 7 en 9 P.M. „THE AMBASSADOR'S DAUGHTER“

U KUNT
KIEZEN UIT
EEN RUIME
SORTERING

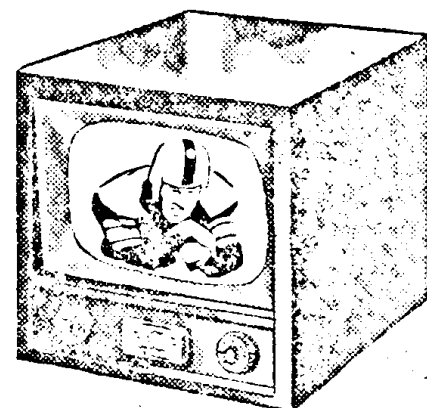


RIJKSEENHEIDBOULEVARD
COCO BARS 20 CTS.

BIJ ONZE
DETAIL-
ZAAK AAN
DE

Televisie!

De speciale vacantie
maand aanbieding
van MOTOROLA
was een ongekend
succes.



Hebt U reeds van deze voordelige aanbieding geprofiteerd? Zo niet, dan hebt ook U gedurende September nog een kans! U bespaart meer dan 20% op een MOTOROLA T.V. toestel van 150 square inches.

Cash slechts fl. 109.—

(inclusief vakkundige plaatsing
van apparaat en antenne)

EN FL. 45.— PER MAAND

C.T.C.-Otrabanda

Roodeweg (O)

C.T.C.-Metropolis

Heerenstraat (P)

Scheepsagentschap:

07.30 — 12.00; 13.00 — 18.00;
19.00 — 23.00 kantoor tel. 2458/
2551; 08.00 — 08.00 W.R. Engelsman tel. 2304.

Dok Afdeling.

16.30 — 1.00 tel. 2276/2098; van
1.00 — 07.30 A. de Kater tel. 2096.

Theater Asiento:

„Tormento“
Toegang uitsluitend voor leden en introducees.

Gevangenisstraffen voor kloosterzusters in Tjechoslowakije

Praag. — Een Tsjechoslowaakse rechtbank heeft twee Rooms Katholieke kloosterzusters tot gevangenisstraffen van vijf en vier en een half jaar veroordeeld met verlies van burgerrechten. Zij zouden deel hebben uitgemaakt van een staatsvijandige groep, onder leiding van de pater salesiaan Vaclav Filipiec, die vorige week tot een gevangenisstraf van negen jaar is veroordeeld.

GEACHTE LEZERS!

De directie van „UNITED MINERS UNION OF CURACAO“ deelt hierbij aan het publiek van Aruba en aan die van Curacao in het bijzonder mede, dat er nog ENIGE LOTEN te koop zijn. Haast U en koopt de Uwe voordat het te laat is. Geeft Uw medewerking aan de „UNITED MINERS UNION“ en wint tevens een of al deze 4 PRACHTIGE PRIJZEN. Helpt mee aan een goed doel en koopt heden nog Uw lot voordat U teleurgesteld wordt. Uw steun aan „UNITED MINERS UNION OF CURACAO“ betekent een betere toekomst. Loting vindt plaats op 30 SEPTEMBER. De loten zijn genummerd van 1 t/m 5000 en zijn verkrijgbaar bij de volgende zaken à fl. 5.— per lot.

AMERICAN BAZAAR
ALTAGRACIA BAR
BOEKHANDEL SALAS
BOEKHANDEL VAN DORP
BARBERIA LA FAMA
BARBERIA HANST
BARBERIA VINCK
CASA SINDICAL
CLUB GEZELLIGHEID
CLUB VAN ENGELEN
CURACAO SPORT CLUB
CLUB CHOBOLBO
CLUB COMERCIO
CLUB J.P.F.
RITZ (BREDESTR. PUNDA)

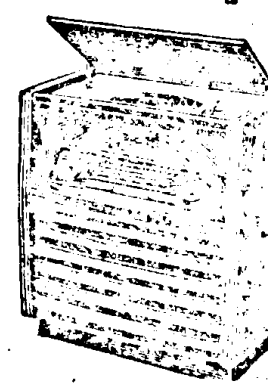
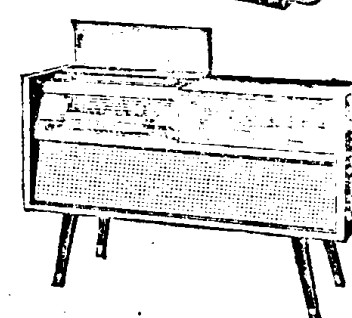
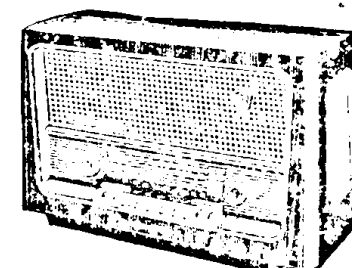
CLUB „KWIEK“
CENTRO SOCIAL CATOLICO
CASA AMERICA
CHABE BAR
DICK'S SPORTING GOODS
DE JONGH'S SPORTHUIS
DE LIMAS BARBERSHOP
EL CHICO
FIRESTONE SERVICE STATION
HOLLANDSCHE BOEKHANDEL
HENCAR TRADING
ISA SALES & AGENCIES
LIBRERIA BETHANCOURT
ORANJE BAR
PALAIS ROYAL

DE DIRECTIE

GRUNDIG RADIO's

hebben vele PLUS punten!

- + Onvergelijkbare super Hi-Fidelity geluidswaergave.
- + Meervoudige tooncontrole (4 en 5 trappen) alleen bij GRUNDIG!
- + De nieuwste automatische grammofon met 4 snelheden (16, 33, 45 en 78 t.p.m.)
- + Prachtige, donkere, notenhouten en lichte kasten, zeer verfijnd afgewerkt.
- + Een sieraad voor Uw huis en passend bij elk meubilair.
- + Uw oude radio heeft bij ons de grootste WERKELIJKE inruilwaarde.
- + 10% korting voor contant of zeer gemakkelijke betalingsvoorwaarden.
- + Voor Fl. 3.50 per week, iedereen een GRUNDIG in huis!



C.T.C.-Otrabanda

Roodeweg (O)

C.T.C.-Metropolis

Heerenstraat (P)

OPENBARE AANBESTEDING

Het Wnd. Hoofd van de Dienst Openbare Werken Aruba, zal op Maandag 16 september 1957 openbaar aanbesteden, bestek 35 - 1957 van de Landsgebouwendienst:

HET BIJBOUWEN VAN EEN SLAAPKAMER BIJ EEN DOUANEWONING TE ST. NICOLAAS.

Bestek en tekening verkrijgbaar ten kantore van Openbare Werken Aruba à fl. 10.— per stel; restitutie fl. 7.50 op de dag van aanbesteding.



DE K.L.M. VRAAGT VOOR SPOEDIGE INDIENSTTREIDING

EEN KOK

ZIJ DIE OVER GOEDE VAKKENNIS EN RUIME ERVARING
BESCHIKKEN, GENIETEN DE VOORKEUR

Persoonlijke aanmeldingen:

AFDELING PERSONEELSZAKEN - DR. PLESMAN
LUCHTHAVEN

Het „FRIENDSHIP KNOCKOUT”-TOURNOOI van „VESTA”

Willemstad. — De sportvereniging Vesta van Santa Maria heeft besloten een zg. bliksem-knockout te organiseren tussen verenigingen van de A- en van de B-klasse. Op twee achtereenvolgende zondagen zullen de wedstrijden verspeeld worden, waarna het k.o. ook ten einde is. Verleden zondag werd reeds een aanvang gemaakt met de B-klasse-wedstrijden, terwijl as. zondag alleen de semi-finale en finale in deze klasse zullen plaats vinden.

Ook werd verleden zondag één A-klasse-wedstrijd gespeeld en wel tussen Riverside en Jong Curacao, die eindigde in een 0-0 gelijke spel. Bij penalties bleek Riverside het sterkst en de Groenen hebben zich nu reeds voor as. zondag in de semi-finale geplaatst.

Wij geven hier een schema van de reeds gespeelde en van de nog te spelen wedstrijden van as. zondag. De wedstrijden vinden plaats op het Vesta-terrein te Santa Maria; de duur van de wedstrijden is 2 x 20 minuten. Bij gelijkspel beslist de strafschop.

Zondag 1 september

B-klasse: 10 uur: Eleven Brothers — Veendam 0-0 Winnaar A (Veendam 2-0 bij penalties); 11 uur: Saturno — St Joris 0-0 Winnaar B (St Joris 3-2 bij penalties); 12 uur: Carribean Boys — Union Fleur de Marie 2-2 Winnaar C; 13 uur: Athene — Scherpenheuvel 1-2 Winnaar D; 14 uur: Victory Boys — Deportivo Sta Rosa 1-3 Winnaar E; 15 uur: Veendam (A) — St Joris (B) 0-0 Winnaar R (St Joris 3-2 bij penalties);

Het verlossende woord: AIRCONDITIONING!

Joris 2-1 bij penalties); 12 uur: Carribean Boys — Union Fleur de Marie 2-2 Winnaar C; 13 uur: Athene — Scherpenheuvel 1-2 Winnaar D; 14 uur: Victory Boys — Deportivo Sta Rosa 1-3 Winnaar E; 15 uur: Veendam (A) — St Joris (B) 0-0 Winnaar R (St Joris 3-2 bij penalties);

BASKETBALL-WEDSTRIJDEN

Willemstad. — Hedenavond worden in het J.P.F.-sportpark twee basketbalwedstrijden gespeeld, te weten Dames Dragons — Dames Jong Curacao, en Sithoc — Dragons (heren)

Sovjets beschuldigen Westen van zenuwlog tegen SYRIE

Moskou. — De Sowjet-regering heeft de V.S., Engeland en Frankrijk ervan beschuldigd, dat zij „hun zenuwlog tegen Syrië versterken” en een gezamenlijke actie tegen dat land voorbereiden.

In nota's welke dinsdag door minister Gromyko aan de drie ambassadeurs werden overhandigd, wordt opnieuw de suggestie gedaan, dat de vier grote mogendheden, die permanent lid van de veiligheidsraad zijn, verklaren dat zij het gebruik van geweld als middel om bestaande geschillen in het Midden-Oosten te regelen, veroordelen en zich verplichten om zich niet te mengen in de binnenlandse aangelegenheden van de landen in dat gebied.



M-m
ESAQUI
ta koffie!
Borden's
Instant coffee
ta 100%
koffie Puro

E secreto di Borden's Instant koffie su sabor ta simplemente cu e ta 100% koffie puro. Borden's Instant Coffee ta traha di koffienan di mas mehor di munda. Ta pesey e tin dushi sabor.... i bo ta haya mas pa bo placa si bo cunpra Borden. Pues pa dushi sabor i berdadero economia — bebe e delicioso 100% puro Borden's Instant Coffee.

E ta economico — casi 40 koppi for di e potchi chiquito di 2 ons. Ni un tiki no ta bai dispidi.

Traha un
Canica
jen!

Si e ta Borden,
e mester ta bon

© 1956 by the Borden Company
Internat.
Copyright Reserved.

Bakker uit Nyswiller winnaar van KNVB-voetbalpool

Den Haag. — De 23-jarige bakker Pierre Smeets uit het Limburgse dorpje Nyswiller (gem. Wittem) is de enige deelnemer aan de eerste KNVB-voetbalpool van het nieuwe seizoen die alle uitslagen goed heeft ingevuld. Daarmee heeft Pierre Smeets, Nf 23.770 gewonnen.

Van de tijd dat de KNVB met een eigen voetbalpool startte, heeft Pierre Smeets als midvoor van de plaatselijke voetbalclub Nyswillerse Boys elke week vier poolkolommen ingevuld. Tot nu toe evenwel zonder succes. Vorige week deed hij weer mee. Hij bleek in de eerste kolom van twaalf wedstrijden de uitslagen goed te hebben ingevuld. De dertiende wedstrijd, Baronie-Wilhelmina ging niet door en telde derhalve niet mee.

Nadat de uitslagen bekend waren gemaakt kreeg de voetballer zekerheid dat hij ze alle goed had. Hij wist toen evenwel nog niet dat hij de enige pooldeelnemer was met dit resultaat. Woensdag kwam aan de spanning een eind. Hij had de enige juiste van 340.000 inzendingen. Het geld zal op de spaarbank worden gezet.

16 uur: Carribean Boys (C) — Scherpenheuvel (D) 0-1 Winnaar G.
A-klasse: 17 uur: Riverside — Jong Curacao 0-0 Winnaar A (Riverside 1-0 bij penalties).

Zondag 8 september

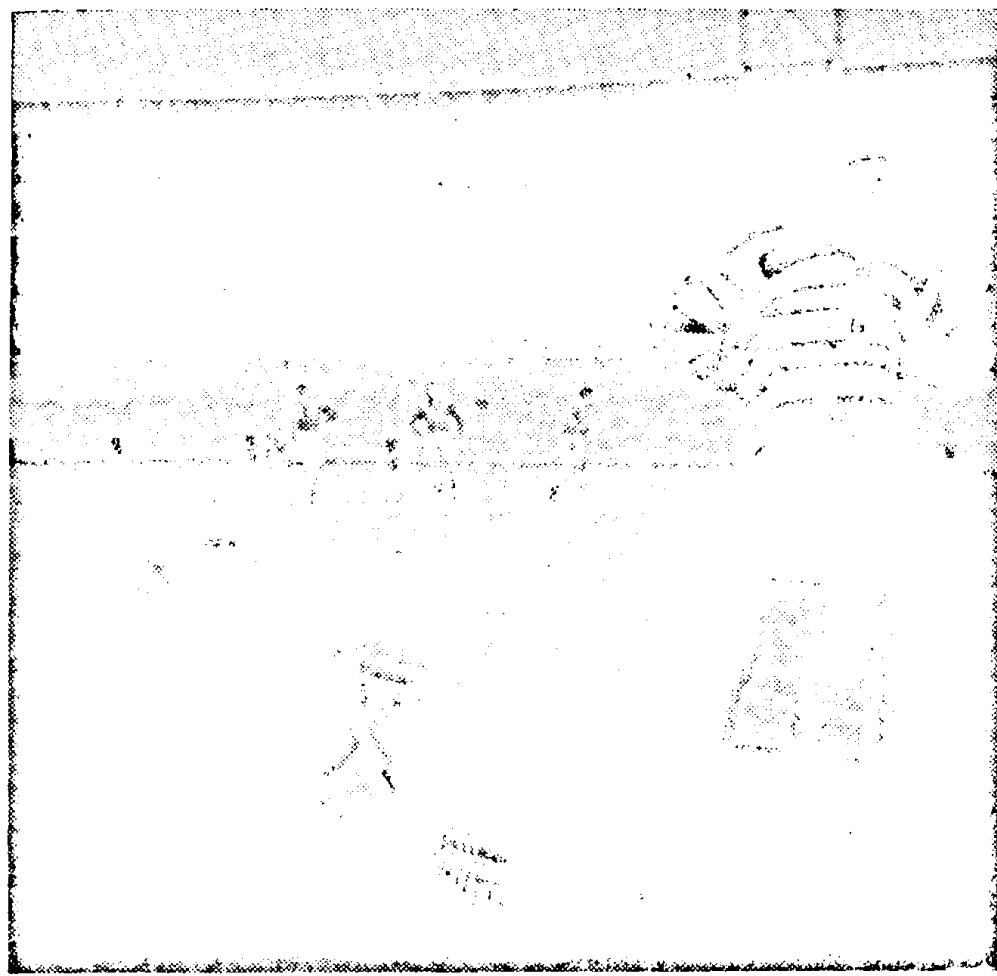
A-klasse: 10 uur: Sithoc — Jong Colombia (Winnaar B); 10.55 uur: Vesta — Centro Dominguito (Winnaar C).

B-klasse: semi-finale: 11.50 uur: Deportivo Sta Rosa (E) — St Joris (F) (Winnaar H).

A-klasse: semi-finale: 12.45 uur: Riverside (A) — Winnaar B (Winnaar D).

Finale B-klasse: 14.20 uur: Scherpenheuvel (G) — Winnaar H.

Finale A-klasse: 16.00 uur: Winnaar C — Winnaar D.



Een sit-down-staking van de Internationale Scheidsrechter Leo Horn? Niets is minder waar, maar onze int. scheidsrechter werd tijdens de wedstrijd Blauw Wit — NOAD op nogal pijnlijke wijze door de bal geraakt en Leo Horn moest even gaan zitten alvorens hij de wedstrijd verder kon leiden. De Blauw Witter Koekbakker, naast hem staande, gelooft het wel.

„Oranje Nassau” werd aan K.N.S.M. overgedragen

Rotterdam. — De KNSM heeft het 7220 brt. metende motorvracht- en passagierschip „Prins der Nederlanden” aan haar vloot toegevoegd. Op 26 september zal het voor het eerst uit Amsterdam vertrekken. Het zal met de „Oranje Nassau” een geregelde vierwekelijks verbinding met havens in de Caraïbische wateren gaan onderhouden en de „Oranjestad” en de „Willemstad” gaan vervangen. Laatstgenoemde schepen worden ingezet in de Suriname passagiersdienst.

ZAKEN VOOR HET GERECHT

Willemstad. — Gisteren worden enkele zaken door het Gerecht in Eerste Aanleg behandeld.

A. de S. stond terecht wegens poging tot zware mishandeling. Het Openbare Ministerie eiste 10 maanden gevangenisstraf met aftrek van preventief waarvan 5 maanden voorwaardelijk met proeftijd van 3 jaar en onder toezicht stelling van de reclasserij.

Het vonnis luidde 6 maanden gevangenisstraf met aftrek van preventief waarvan 3 maanden voorwaardelijk plus proeftijd van drie jaar en onder toezicht stelling van de reclasserij.

A. J. M. en B. E. T. stonden terecht wegens diefstal. Zij hadden zich toegang tot de plaats van het misdrijf verschafte door middel van braak.

Het Openbare Ministerie eiste 1 jaar en 8 maanden met aftrek van preventief. Beide kregen 1 jaar en 6 maanden met aftrek van preventief.

E. J. R. stond terecht wegens diefstal. Het Openbare Ministerie eiste een gevangenisstraf van 2 maanden met proeftijd van 2 jaar. Het vonnis was conform de eis.

C. S. L. stond terecht wegens verduistering. Het Openbare Ministerie eiste 1 maand gevangenisstraf.

Het vonnis was conform de eis.

E. T. W. en T. H. M. M. W. P. stonden terecht wegens oplichting. Het Openbare Ministerie eiste 4 maanden voorwaardelijk met proeftijd van 3 jaar (voor E.T.W.) en 2 maanden gevangenisstraf voorwaardelijk met proeftijd van 3 jaar voor T.H. M.

Uitspraak over 14 dagen.

R. R. G. stond terecht wegens mishandeling zwaar lichamelijk letsel toevoegende, hebbende. Het Openbare Ministerie eiste 3 maanden voorwaardelijk met proeftijd van 3 jaar.

De rechter vonnisde 2 maanden voorwaardelijk met proeftijd van 2 jaar.

A. M. P., die niet verschenen was, stond terecht wegens vernieling. Het Openbare Ministerie eiste 25 gulden

Een der directeurs van de rederij J. P. Kruseman, die het schip accepteerde, merkte o.m. op, dat een kostelijk werk tot stand is gekomen. Het vaartuig kon worden gebouwd door zelffinanciering en uit een deel van de onlangs gehouden emissie. In de eerste 8 maanden van dit jaar heeft de KNSM voor netto 31,5 miljoen gld. aan buitenlandse deviezen aan de Ned. Bank kunnen afdragen.

Onder de genodigden waren de ambassadeur van Venezuela, de consul van Costa Rica te Amsterdam, de commissaris van de koningin in Noord-Holland, de burgemeester van Amsterdam en de voorzitter van de Kon. Ned. Redersvereniging.

Henderson acht toestand in SYRIE „uiterst ernstig”

Washington. — Loy Henderson, deskundige voor het Midden-Oosten van het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken, heeft na terugkeer van zijn reis naar enige landen van het Midden-Oosten, te Washington verklaard, dat de toestand in Syrië „uiterst ernstig” is. Deze toestand heeft niet alleen „ernstige gevolgen voor de veiligheid van de gehele vrije wereld kunnen hebben”.

Henderson zei, dat hij enige suggesties aangaande de toestand in Syrië heeft, maar weigerde hierover te spreken. Hij zou later een onderhoud met minister Dulles hebben.

boete (subsidiar 10 dagen).

Het vonnis luidde conform de eis.

M. I. Z. stond terecht wegens mishandeling meermalen gepleegd. De Officier eiste 30 gulden boete (subsidiar 12 dagen).

De rechter maakte er 15 gulden (subsidiar 6 dagen) van.

I. J. A. D. stond terecht wegens ontucht met z'n minderjarig kind meermalen gepleegd. Het Openbare Ministerie eiste 1 jaar en 3 maanden met aftrek van preventief. De Rechter zal het vonnis over 14 dagen uitspreken.



Op de sintelbaan aan het Olympia-plein te Amsterdam werd zondag door verschillende atletiek-verenigingen gestreden om de Prins Hendrik-beker. Foto: de 4 x 100 meter estafette werd gewonnen door A.A.C. Op de laatste wissel ontvangt Henk Visser de stok van zijn clubgenoot. Na Henk Visser, die als eerste over de finish ging, kwam als tweede Theo Saat (rechts).

De rassendiscriminatie te Little Rock

Optreden van gouverneur Faubus wordt door Federale Openb. aanklager onderzocht

Little Rock. — Een gekleurde meisje heeft vandaag in Little Rock (Arkansas) vrscheidene malen vergeefs geprobeerd door een cordon van leden van de nationale garde rondom het gemeentelijk lyceum van de stad te breken.

Een 220 man van de nationale garde had, op bevel van gouverneur Faubus, de wacht bij de school betrokken om te verhinderen dat gekleurde leerlingen de school zouden binnengaan.

Het hoofd van de school had op een bevel van een federale rechter verklaard, dat geen gekleurde leerlingen die voor het nieuwe schooljaar zou zijn, toegelaten zou worden.

De gouverneur verzette zich tegen opheffing van de rassenscheiding. Militairen stonden schouder aan schouder voor de school.

Gekleurde kinderen die getracht hebben het schoolgebouw binnen te gaan werden teruggestuurd. De bevelhebber van de nationale garde zei, dat gouverneur Faubus de school tot verboden gebied voor kleurlingen heeft verklaard.

Op plaatsen waar de rassenscheiding niet is doorgevoerd zijn gekleurde kinderen gisteren rustig naar school gegaan.

Gouverneur Faubus verklaarde, dat hij niet inging tegen de uitspraak van de federale rechter, volgens welke de rassenscheiding op het lyceum van Little Rock opgeheven moest worden, maar dat hij de bevoegdheid van de orde in zijn staat is en daarom het optreden van de nationale garde had gelast.

De federale rechter zei later, dat hij de federale openbare aanklager opdracht had gegeven onmiddellijk een grondig onderzoek te beginnen om de verantwoordelijkheid voor het verzet tegen zijn uitspraak vast te stellen.

Het hoofd van het ministerie van justitie, Herbert Brownell, deelde mee, dat het federale recherchebureau is ingeschakeld om „feiten te verzamelen” aangaande het geschied van de rassenscheiding in Little Rock. Men was hiertoe overgegaan op verzoek van de federale rechter die de opheffing van de rassenscheiding had gelast.

LENSTRA traint mee

Den Haag. — De Sportclub Enschedé-speler Abe Lenstra is uitgenodigd om deel te nemen aan de centrale training, die wordt gehouden ter voorbereiding van de interlandwedstrijd tegen Luxemburg op 11 september. De laatste bijeenkomst is gehouden op woensdag in het Sportpark De Vliert te Den Bosch.

Voor de centrale training op woensdag 4 september in Den Bosch zijn ook uitgenodigd Louw van NOAD, Kraay van DOS en De Koning van Sparta.

Het Luxemburgse elftal tegen Nederland

Luxemburg. — Het Luxemburgse elftal voor de wedstrijd tegen Nederland op woensdag 11 september voor de voorronden van het toernooi om het wereldkampioenschap in het stadion Feyenoord te Rotterdam, is als volgt samengesteld:

Doel: Michaux; achter: Brenner en Brosius; midden: Konter, Mond en Schmidt; voor: Kohn, Cierelli, Letsch, Murenberg en Fiedler.

Reserves: Teffen, Heinen, Jann en Halfsdorf. De Luxemburgse Voetbalbond heeft dus de beschikking gekregen over de 23-jarige Spitz Kohn, de middenvoor van Karlsruhe en Vickey Nurenberg, die op het ogenblik voor de Franse club Nice uitkomt.

Nederland - Oostenrijk Hongaar ZSOLT zal leiden

Den Haag. — De wedstrijd Nederland-Oostenrijk van de voorronden van het toernooi om het wereldkampioenschap zal worden geleid door de Hongaar Istvan Zsolt. Hij werd door de Oostenrijkse voetbalbond uit een voordracht van arbiters van drie nationaliteiten gekozen.

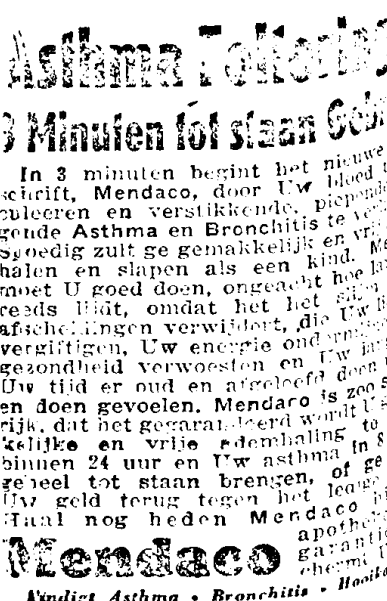
Real Madrid - Fortuna '54: 3-0

Madrid. — Fortuna '54 leed in een goede wedstrijd, waarin het tot krachtig tegenspel kwam, te Madrid een 3-0 nederlaag tegen de Europese toploper Real Madrid. Er waren 60.000 toeschouwers.

verzamelen” aangaande het geschied van de rassenscheiding in Little Rock. Men was hiertoe overgegaan op verzoek van de federale rechter die de opheffing van de rassenscheiding had gelast.



Distributors
Manrique Capriles & Son
Curacao



Eerlijke boekenverkoper

Williamstown. — Een boekhandelaar te Williamstown in de Amerikaanse staat Massachusetts heeft gezegd, dat hij een cheque heeft ontvangen ten bedrage van 65,25 dollar van een klant, die thans in Johannesburg in Zuid-Afrika verblijft en in 1949 een rekening voor boeken ten bedrage van 36,30 dollar had betaald.

De boekhandelaar, Washburne, dat uit een begeleidende brief te zien is, dat zijn klant het oorspronkelijke bedrag van 36,30 dollar, had verhoogd met een samengestelde interest van juli 1949 tot 1 september 1957 van zes procent, namelijk 22,42 dollar, met een vergoeding voor de vermindering van de kooopkracht van de dollar sedert juli 1949, namelijk 1 dollar.

Washburne, die de naam van zijn klant niet wilde medelen, zei hij nooit eerder zo'n eerlijke klant had ontmoet.

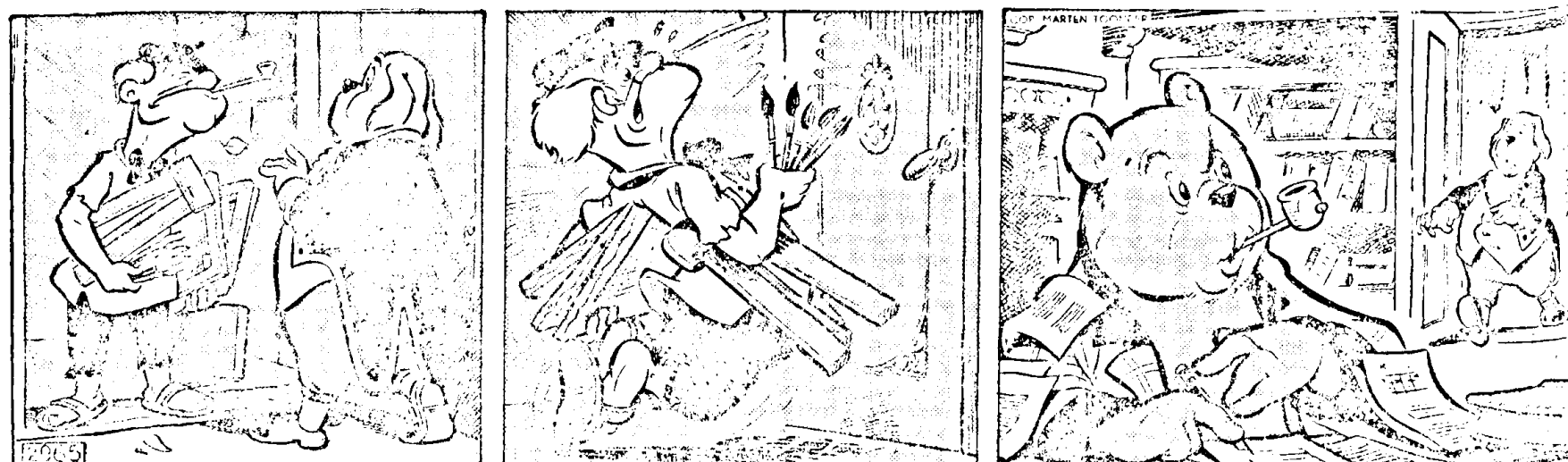
ERIC DE NOORMAN -- De prooi van de Rode Roks



59—35. Zowel Eric als Axe hoort Ailech's vertwijfelde kreet boven het rumoer uitklinken. In een oogwenk overziet de knaap de situatie. Dan springt hij zonder aarzelen op de enige verhoging van de buurt: de offersteen. Een snel, zeker schot en de aanvalleur zakt levenloos ineen. Vóór de Fir Iboth gelegenheid krijgen hem met hun speren te bestoken, staat Axe alweer op de grond. „Breng haar in veiligheid! Snel!” schreeuwt de Noorman, die begrijpt dat Ailech nu meer dan ooit in gevaar verkeert. Maar de Fomori hebben zijn aansporing niet nodig. Ze vechten als duivels en bijna gelijktijdig met het kleine groepje van Svein — wiens verschijning alleen al genoeg is om de vijand de stuipen op het lijf te jagen — bereiken ze het dodelijk beangste meisje. Terwijl Astara zich over haar ontfermt, drijven de krijgers de Fir Iboth langzaam maar zeker achteruit. „Hé, hé,” brult Svein verontwaardigd, „dit is geen goed gevecht meer, Noorman. Ik kan er geen een meer met goed fatsoen voor mijn

zwaard krijgen. Ze glibberen als alen onder mijn vingers door.” „Toorn van een krijgshaftig edelman als ik ben, doe niet vluchtig Sakser,” stoot Halfra tussen twee zwaardslagen door uit. En Eric genstander. „Jaag hen terug! Over de wal met hen,” buldert Eric. Maar dan ziet hij eensklaps een verwarde beweging op enige afstand naast hem. Het volgende ogenblik zinkt hem het hart in de schoenen, want een speer heeft Haluch, de hoofdmans der Fomori's gewond. Zonder zich een moment te bedenken, baant Eric zich een weg door de krijgers. Hier en daar gooit er al een zijn wapens weg en drukt wekladend naar de achterhoede. Binnen enkele tellen zal deze ordele afocht algemeen zijn. „Weest sterk, krijgers der Fomori,” schreeuwt Eric in een poging de paniek te voorkomen. „Sluit Uw gelederen. Ge hebt de overwinning in zicht; als ge nu versagt, zal ge allen het lot van Uw hoofdmans delen.”

Heer Bommel en het Mengeldier



2955. Joost begaf zich naar de voordeur om open te doen doch voordat hij die bereikt had werd er opnieuw gebeld.

„Ja, ja!” mompelde de bediende ontstemd, terwijl hij de grendels terugschooft. „Men denkt zeker, dat ik niets anders te doen heb! Trouwens, wie zwervt er nu bij nacht en ontij over de wegen? Een ordentelijk iemand zit thuis bij de warme kachel....”

Zo prevelde opende hij de deur, zodat de koude wind opnieuw naar binnen gierde. In de natte duisternis voor hem tekende zich de verregende gedaante van de schilder Terpen Tijn af.

„Zo, makker!” riep de kunstenaar. „Ik kom hier een beetje schuilen, vannacht. Mijn tentje is weggewaaid en die storm blaast de fijne trillingen uit mijn eh..... dingetjes!”

„Het spijt me,” zei Joost uit de hoogte, „leveranciers horen aan

de achterdeur, zegt heer Olivier. We hebben trouwens geen tijd voor kunstenaars; we ordenen onze mémoires, met Uw welmenen.” Met deze woorden wierp hij de deur krachtig dicht en liep terug naar het studeervertrek om verder te gaan met zijn werk.

„Wie was dat, Joost?” vroeg heer Bommel geestdorst.

„Iemand, die onderdak voor de nacht vroeg,” legde de knecht uit. „Ik heb hem duidelijk de waarheid gezegd, als U mij toestaat. Dat heen en weer gedraaf is zeer afmattend — en het uitzoeken van Uw papieren is al moeilijk genoeg.”

„Juist,” zei heer Ollie. „Maar je moet niet denken, dat hij het moeilijkste hebt. Deze steringen zijn vreselijk voor een heer, die zijn gedachten tracht te ordenen. Die bel rinkelt steeds door de binnenzijde van mijn levensloop heen, als je begrijpt wat ik bedoel....”